

11

11

11

Arts/week-end



MARIO SAINT-AMAND

LES YEUX DU CŒUR

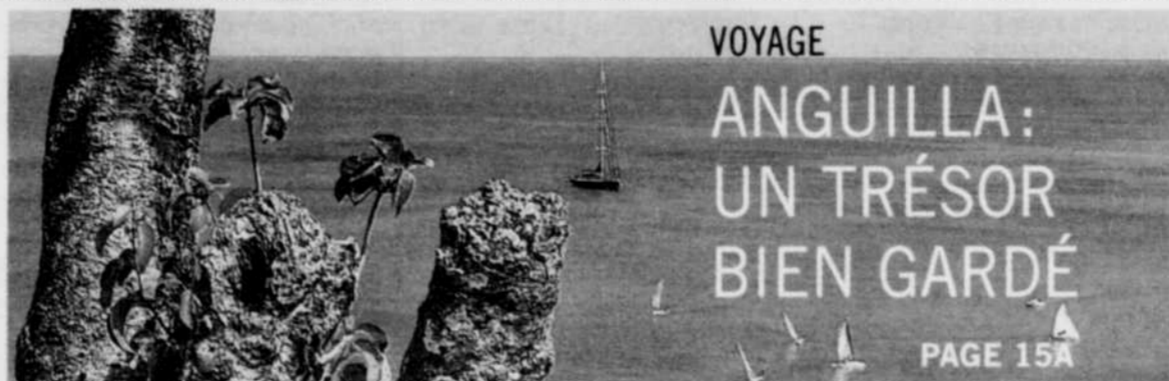
PAGE 3A

PHOTO MARIO CAMPANIZZI, LA PRESSE

MUSIQUE

L'ALBUM JAUNE DE FERLAND RENAÎTRA SUR SCÈNE

PAGES 7A ET 11A



VOYAGE

ANGUILLA: UN TRÉSOR BIEN GARDÉ

PAGE 15A

SAMEDI 11 JUIN 2011 - LA VOIX DE L'EST

RSR
CENTRE DU PNEU & MÉCANIQUE R.S.R. INC.
156, route 112, St-Césaire
450 469-2030

L'ÉVÉNEMENT **DROIT DEVANT**

jusqu'à **100 \$** RABAIS INSTANTANÉS

Obtenez jusqu'à **200** milles de récompense AIR MILES™ EN PRIME*

*L'événement GOODYEAR « DROIT DEVANT » est un « rabais instantané » du fabricant et offre jusqu'à 200 milles de récompense AIR MILES™ en prime. La prime offrant jusqu'à 200 milles de récompense AIR MILES™ en prime est accordée au moment où la carte AIR MILES est glissée dans le terminal lors de l'achat. Voici comment il est établi: le détaillant participant déduit le montant du rabais instantané du prix du détaillant participant, au moment de votre achat. Vous n'avez aucun formulaire à remplir, et n'avez pas à attendre qu'un chèque soit posté. En temps et lieu, Goodyear accorde le rabais au détaillant participant. Le détaillant participant a, seul, la responsabilité de déterminer le prix de vente des pneus, sans l'avis de Goodyear. Les rabais instantanés montrés ci-dessus s'appliquent à un ensemble de quatre pneus. Des rabais sont aussi accordés proportionnellement par pneu à l'achat d'un minimum de deux pneus, effectué entre les 28 mars et 25 juin 2011. Ne peut être jumalé à aucune autre offre. Voyez votre détaillant Goodyear Select participant pour tous les détails. **Sur les pneus sélectionnés. ***Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading S.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne, Inc. et Goodyear Canada Inc.



Curves

* **3** mois pour **129\$**

* Nouveaux membres seulement. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Valable au Centre Curves Granby jusqu'au 31 juillet 2011. © 2010 Curves International, Inc.

curves.com

CHEF DE FILE MONDIAL DANS LA MISE EN FORME POUR LES FEMMES

450.360.4747

cinéma

Élysée ★★★★★

Horaires du 10 au 16 juin 2011

<p>GERRY - 2D (G) AUCUN LAISSEZ-PASSER Mercredi, jeudi: 19h et 21h45</p>	<p>JUDY MOODY ET SON ÉTÉ PAS RATÉ (G) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 13h, 15h15, 17h15, 19h15 et 21h15 Lundi au jeudi: 19h15 et 21h15 CINÉ BOUT-CHOIX - VENDREDI: 13h</p>
<p>RAPIDES ET DANGEREUX 5 - 2D (GDJE) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 12h30 et 19h Lundi, mardi: 19h</p>	<p>LE LENDEMAIN DE VEILLE 2 (13+LANG. VUL.) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 12h10, 14h30, 16h45, 19h05 et 21h25 Lundi au jeudi: 19h05 et 21h25</p>
<p>THOR v.f. - 2D (GDJE) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 15h30 et 21h40 Lundi, mardi: 21h40</p>	<p>SUPER 8 (GDJE) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 12h20, 14h50, 17h05, 19h20 et 21h45 Lundi au jeudi: 19h20 et 21h45</p>
<p>X MEN PREMIÈRE CLASSE - 2D (GDJE) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 13h45, 16h30, 19h05 et 21h45 Lundi au jeudi: 19h05 et 21h45</p>	<p>X MEN: PREMIÈRE CLASSE (GDJE) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 13h, 15h45, 18h45 et 21h25 Lundi au jeudi: 18h45 et 21h25</p>
<p>KUNG FU PANDA 2 - 3D (G) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 13h10, 15h10, 17h10, 19h10 et 21h10 Lundi au jeudi: 19h10 et 21h10</p>	<p>PIRATES DES CARAÏBES: LA FONTAINE DE JOUVENCE - 3D (GDJE) AUCUN LAISSEZ-PASSER Vendredi au dimanche: 13h30, 16h20, 19h et 21h40 Lundi au jeudi: 19h et 21h40 Mercredi, jeudi: 19h et 21h40</p>

Cine 10 11 juin

2.A LA VOIX DE L'EST - SAMEDI 11 JUIN 2011

PROMUTUEL PRAIRIE-VALMONT

ASSURÉ Des meilleurs

assurance

Mathieu Cloutier
Agent en assurance de dommages

2604975

WATERLOO | GRANBY | KNOWLTON | LA PRAIRIE | VALCOURT

1 800 361-7408 promutuel.ca



Jean Sicotte, Denis Riel, Sylvie Campbell, la chanteuse Angel Forrest, Josef Hübler et Mario Readman étaient présents au lancement de la programmation du nouveau Blues de Farnham.

FARNHAM

De Blues* Bouffe à Blues tout court



MARIE-ÈVE LAMBERT

marie-eve.lambert@lavoixdelest.qc.ca

FARNHAM — Après trois Blues* Bouffe, l'été dernier n'a pas vu revenir ce festival. Mais cette année, voilà qu'il renaît de ses cendres en se réincarnant en un événement à la fois semblable et différent, le Blues de Farnham.

« Si le Blues* Bouffe n'est pas revenu, l'année passée, c'est pour des raisons financières », laisse savoir Mario Readman, directeur adjoint au service des loisirs, culture et tourisme de la municipalité et coordonnateur aux fêtes et événements.

« Alors on a décidé de restructurer la chose et de laisser tomber le volet bouffe, qui n'était d'ailleurs pas le cœur ni la grande force du festival », poursuit-il.

Le comité organisateur a également statué que des commanditaires

allaient être nécessaires, de même qu'un coût d'entrée.

Finalement, l'horaire a été modifié, de sorte que les shows seront concentrés en soirée le vendredi et le samedi, plutôt qu'en après-midi le samedi et dimanche. « En après-midi, lorsqu'il fait beau et chaud, c'est difficile d'attirer des gens à venir écouter des concerts en plein soleil. En soirée, ça s'applique mieux », croit M. Readman.

« La nouvelle formule sera donc entièrement axée sur la musique, sur le blues », résume-t-il.

Programmation

La programmation qui sera présentée les 19 et 20 août au parc Conrad-Blain est composée de trois spectacles la première soirée et de quatre le lendemain.

Le vendredi soir, le Carolyn Blues Band montera en premier sur les planches. Il offrira des chansons originales, ainsi qu'un répertoire des légendes du blues.

Il sera suivi de Bad Boyz Boogie, composé de musiciens qui ont évolué avec Marjo, Éric Lapointe, Michel Pagliaro,

Lulu Hughes et Nanette Workman.

Le tout se terminera avec Guitars Explosion, sous la direction musicale de Paul Deslauriers, dont la première mouture a participé à nul autre que le Festival international de jazz de Montréal en 2006.

Le samedi, le programme débutera avec Bob Smith Blues Project, dont le leader du groupe, Bob Smith, est originaire de Farnham.

Late Night Blues Band suivra, ainsi que MO (Michel Ouellette) Blues. Ce dernier a déjà partagé la scène avec la légende vivante Hubert Sumlin.

Pour clore ce quatrième festival de blues à Farnham, l'organisation a mis la main sur Angel Forrest, une chanteuse résidant à Glen Sutton et qui a plus de 20 ans de musique derrière elle.

La mise en vente des billets sera annoncée sous peu, mais on peut déjà vous dire qu'il en coûtera 7\$ pour une passe journalière et 12\$ pour les deux jours. La prévente débutera dès le 8 juillet et le laissez-passer ne coûtera, à ce moment-là, que 10\$. Les billets seront en vente dans divers établissements de Farnham.

WEEK-END EN BREF

Pierre Lapointe, Florence K et Elisapie Isaac à la fête du Canada

OTTAWA (LA PRESSE CANADIENNE) — Pierre Lapointe, Florence K et Elisapie Isaac feront partie des artistes qui se produiront sur la colline Parlementaire à l'occasion de la fête du Canada à laquelle assisteront le prince William et sa femme, Kate Middleton.

Parmi les autres Québécois qui participeront aux spectacles du midi et du soir présentés devant le Parlement le 1^{er} juillet figurent également le cirque Les 7 doigts de la main, ainsi que les chanteuses Fab et Frannie de la formation montréalaise Random Recipe qui se joindront notamment à Florence K pour rendre hommage à la Bolduc.

Ils seront accompagnés de musiciens venus des quatre coins du pays, dont le groupe terre-neuvien Great Big

Sea, la chanteuse du Nouveau-Brunswick d'origine marseillaise Oumou Soumaré, le chanteur country albertain Corb Lund et le rockeur de la Colombie-Britannique Dan Mangan.

La compagnie de tambours Kumpa'nia, le quatuor à cordes Quatuor Orphée, la troupe de danse Zogma et l'ensemble de musique du monde Soul Influence seront aussi au rendez-vous.

Les festivités comprendront également la traditionnelle démonstration aérienne des CF-18 et des Snowbirds, en plus d'être l'occasion de souligner le 100^e anniversaire de Parcs Canada, le plus ancien service de ce genre au monde.

Le concert du soir de la fête du Canada sera diffusé en direct dès 19h sur les ondes de CBC Radio 2, ainsi que sur cbc.ca et src.ca, puis à compter de 21h à CBC, Radio-Canada et Espace musique.



MARIO SAINT-AMAND

Le rôle d'une vie

PHOTO LE DROIT

Mario Saint-Amand a traversé un long chemin de croix, qui l'a mené à interpréter le célèbre rocker à crinière dans *Gerry*.

NORMAND PROVENCHER

nprovencher@lesoleil.com

Mario Saint-Amand dans la peau de Gerry Boulet. La rencontre d'un comédien avec le rôle d'une vie. Intervention divine, coup du destin, cadeau du ciel, le principal intéressé ne saurait dire, trop heureux de savourer cette chance inespérée de rebondir après avoir connu les affres de la déchéance.

« Gerry a fait de moi une meilleure personne, un meilleur acteur. J'ai été béni comme acteur. Je sais, ostie, je parle québécois, mais qu'est-ce que tu veux, c'est québécois le bonheur. Souffrir, ça paraît toujours plus *in*. Moi, j'aime la vie et je mords dedans à pleines dents. »

Avec sa voix rocailleuse, reconnaissable entre mille, la même qui lui avait valu d'être mis à la porte de l'école de théâtre de Saint-Hyacinthe, au début des années 90, Mario Saint-Amand parle du long chemin de croix qui l'a mené à jouer le célèbre rocker à crinière dans le « biopic » *Gerry* (à l'affiche mercredi).

Le comédien de 44 ans — l'âge de Gerry Boulet à sa mort, en juillet 90 — en a bavé. Des années de galère, sur la drogue et l'alcool, à écumer les bars de la rue Saint-Denis, à se chercher sans jamais se trouver. Aujourd'hui, fort d'une sobriété retrouvée, sa vie et sa carrière sont dignes d'une *Musicographie* de MusiMax. Après la pause, la résurrection...

Dans la foulée du désistement de Guillaume Lemay-Thivierge pour cause de paternité, c'est lui qui s'est le plus distingué aux auditions pour le rôle-titre du film québécois le plus attendu de l'année. Il a eu trois mois, « pas grand temps », pour se mettre en forme, placer sa voix pour les trois scènes où il chante *a capella* (le reste est du *lip-sync*), apprendre à jouer du piano, tout cela sous la supervision de spécialistes.

De nombreux entretiens avec les proches du défunt rocker, surtout son frère Denis Boulet et sa femme François Faraldo, lui ont permis d'approcher au plus près l'âme du personnage. C'est d'ailleurs lors d'un

des nombreux soupers avec cette dernière qu'est venue l'idée de la scène finale du film, avec un Gerry dans les derniers moments de son existence.

Ayoye, tu m'fais mal...

À plusieurs reprises, dans ses vidéos nocturnes de l'époque, Saint-Amand a croisé Gerry Boulet, sans jamais lui parler. Une seule fois, au milieu des années 80, à Saint-Hyacinthe, il a assisté à l'un de ses spectacles. Le souvenir de l'événement reste flou dans son esprit en raison de l'abus de certaines substances...

« Dans ce temps-là, j'étais plus un fan de Plume. Pour un ado, un gars qui sacrait et buvait de la bière sur le stage, qui t'apprenait à dire 'sacrament', c'était plus intéressant. Plume, c'était l'intello des *bums*. »

« Mais Gerry était une coche au-dessus avec ses grandes mélodies, poursuit-il. Il a compris, avec l'aide de Pierre Harel, qu'il pouvait y joindre de bons textes. Avec *L'hymne à l'amour*, il a su s'approprier les grandes chansons. Mais pour moi,

son *Hymne à l'amour*, ça demeure *Ayoye*, une chanson qui traduit toute sa douleur, sa souffrance et sa vision de la vie, qui n'était pas aussi noire que ça. »

Saint-Amand réfute les critiques voulant que Gerry n'ait pas été le leader ou l'homme aussi loquace que celui qu'on voit dans le film. « Si tu trouvais qu'il ne parlait pas beaucoup, ça se pourrait-tu que ce soit parce que tu parlais tout le temps? C'était un gars qui se concentrait sur ce qui était efficace. Il savait où il s'en allait. »

Le frère André, son sauveur

Mario Saint-Amand ne serait jamais sur l'affiche de *Gerry* sans l'intervention d'un récent membre de la confrérie des canonisés, le frère André. C'était le 12 décembre 2007. Le comédien, alors en tournage dans un film d'André Forcier, part sur une autre *baloune*, une nuit durant. Le lendemain, un proche lui sert ses quatre vérités: 'T'a assez plié le coude, mon homme, maintenant il est temps de plier les genoux.' »

Saint-Amand se rend à la chapelle du Mont-Royal, près de l'Oratoire, et pleure toutes les larmes de son corps. Trois ans et demi plus tard, après un passage à la maison de désintoxication Villa Ignatia, il persiste et signe dans la sobriété. Il n'a jamais connu de rechute. « Au fond, j'étais un osti de peureux. À la moindre contrariété, un toxicomane cherche quelque chose pour se geler. On se dit *bum*, mais au fond, on n'est rien d'autre qu'un être humain qui cherche à faire face à ses peurs et ses angoisses. »

Depuis ce moment mémorable entre tous, Mario Saint-Amand traîne toujours avec lui, au fond de sa poche, quelques médailles du frère André, à qui il rend hommage tous les matins. « Maintenant, toutes les situations dangereuses et dérangeantes n'auront jamais été aussi faciles à régler. »

Après s'être fait monter « un beau grand bateau » comme Gerry, Mario Saint-Amand apprend maintenant, comme son idole, à voir la vie avec les yeux du cœur.

Théâtre DES Tournesols
COWANSVILLE

Pour nous rejoindre
INFO et RÉSERVATION
1 800 460-0133
450 263-2000

www.theatrestournesols.com

CHEZ-NOUS C'EST CHEZ-VOUS!
UN CASSE-CROÛTE EN BANQUEROUTE

Venez passer une belle soirée d'été!
Du 16 juin au 27 août 2011 avec : Frédérique Bédard, Julie Daoust, Isabelle Drainville, Serge Thibodeau et Hugo Turgeon

SAMEDI 11 JUIN 2011 - LA VOIX DE L'EST 3A

11

11

11



PHOTO JOSIANE DEMERS

DMD c'est Frédéric Duchesneau, Janick Marois, Alain Dion et Marc Gendron.

DMD : joindre l'utile à l'agréable

MARIE-ÈVE LAMBERT

marieeve.lambert@lavoixdelest.qc.ca

GRANBY — DMD est un quatuor amateur formé de quatre gars qui travaillent ou travaillaient à *La Voix de l'Est* jusqu'à il n'y a pas longtemps. Ils se réunissent une fois de temps en temps, c'est-à-dire quand ils ont une bonne cause à supporter. Samedi prochain, le 18 juin, ce sera le cas, puisqu'ils seront en spectacle à la Maison de la culture de Waterloo pour appuyer le projet d'une collègue, Caroline Boisclair, qui marchera prochainement le Chemin

de Compostelle en remettant à la Fondation québécoise du cancer l'argent amassé grâce à diverses activités de financement.

Depuis sa formation officielle, en 2007, DMD n'a donné que des concerts-bénéfices. « Sauf une fois, on l'a fait juste pour le plaisir », rectifie le bassiste, Frédéric Duchesneau.

La première cause qu'ils ont supportée, c'est le voyage de fin d'année du fils du batteur, Christophe Boisseau-Dion. « On a joué à l'Escalier », indique le papa de ce dernier, Alain Dion.

« Tout est parti pour lui, et il fait maintenant partie à temps partiel du band », ajoute le guitariste, Janick Marois.

Le jeune second guitariste accompagnera d'ailleurs la formation samedi prochain, alors qu'il fera partie du tiers du spectacle.

Le chanteur, Marc Gendron, s'est quant à lui joint au groupe cette année. « Mettons que ça a aidé d'avoir un chanteur, mentionne Janick. Je peux plus me laisser aller à la guitare, faire plus de solo... avant, on se *splittait* la voix entre les trois musiciens. »

Des covers

DMD donne dans les covers. Mais chaque spectacle — celui de juin sera leur huitième en carrière — est différent, laissent entendre les membres de la formation.

« On fait toujours des nouvelles tonnes, indique Frédéric Duchesneau. Il n'y en a seulement qu'une ou deux qui peuvent revenir d'un spectacle à l'autre. »

Dans une semaine, « c'est surtout du 80s et du 90s qu'on fera », précise Janick. « Du Bon Jovi, du Billy Idol, des Cranberries, du Zébulon... », énumère-t-il sommairement.

« Et à chaque show, on essaie de reprendre une tonne féminine, soit Alanis Morissette, Madonna, etc. — cette fois, ce sera une tonne de Britney Spears — et on la transforme à notre façon », poursuit le bassiste.

Le spectacle du 18 juin à la Maison de la culture de Waterloo commencera à 19h30. Pour se procurer des billets — c'est pour une bonne cause, on le rappelle —, il suffit de téléphoner à Caroline Boisclair au 450-521-4043 ou de lui envoyer un courriel à caroline.boisclair@hebdoleplus.qc.ca. Il n'en coûte que 20\$, et c'est gratuit pour les 12 ans et moins.

Profitez d'un crédit anniversaire de 1 250 \$ sur la Classe C Édition spéciale. 125 ans d'innovation à célébrer.

4MATIC

125 ans d'innovation : 4MATIC^{MC}

Avant ou le jour pour la première fois en 1986, notre système de transmission intégrale en permanence procure la quatrième génération offre une adhérence et une tenue de route optimales, quelles que soient les conditions de la route, en permettant la puissance aux roues qui ont le meilleur de l'adhérence.



LES OFFRES SE TERMINENT LE 30 JUIN.

C 250 ÉDITION SPÉCIALE	C 250 ÉDITION SPÉCIALE		
	CRÉDIT ANNIVERSAIRE	LOCATION	FINANCEMENT
1 950 \$ D'ÉQUIPEMENT COMPRIS ¹	1 250 \$	358 \$* PAIEMENTS MENSUELS AVEC VERSEMENT INITIAL DE 6 070 \$**	3,9 %* TAUX À LA LOCATION, TAUX DE 48 MOIS
	1 250 \$	408 \$* PAIEMENTS MENSUELS AVEC VERSEMENT INITIAL DE 6 095 \$**	3,9 %* TAUX À LA LOCATION, TAUX DE 48 MOIS

* LE PRIX TOTAL DE 40 995 \$/44 995 \$ INCLUT LE PDSF DE 38 800 \$/42 800 \$ PLUS LES FRAIS DE TRANSPORT ET DE PRÉPARATION DE 1 995 \$, LES FRAIS DU RDPRM DE 85 \$, LA TAXE SUR LE CLIMATISEUR DE 100 \$ ET LES DROITS SUR LES PNEUS DE 15 \$. TPS ET TVQ EN SUS.

Pour en savoir plus, visitez mercedes-benz.ca/classec



Mercedes-Benz

125! ans d'innovation

Concept Automobiles 1293, rue Principale, Granby 450 372-2226

ventes@conceptgranby.com

© Mercedes-Benz Canada Inc., 2011. Économies calculées à partir du PDSF des options de l'ensemble Édition spéciale, moins le rabais du concessionnaire. Le prix total des nouveaux modèles C 250 Édition spéciale/C 250 4MATIC^{MC} 2011 est de 40 995 \$/44 995 \$. * Offres de location et de financement basées sur les nouveaux modèles C 250 Édition spéciale et C 250 Édition spéciale 4MATIC^{MC} 2011 et proposées uniquement par l'intermédiaire de Services financiers Mercedes-Benz sur approbation du crédit, pendant une durée limitée. Paiement mensuel et obligation totale calculés en tenant compte du crédit anniversaire de 1 250 \$. Exemple basé sur une location de 358 \$/408 \$ par mois pendant 48/48 mois. Versement initial ou reprise équilibrée de 6 070 \$/6 095 \$ plus dépôt de sécurité de 400 \$/500 \$ et taxes applicables dues à la date d'entrée en vigueur du bail. PDSF à partir de 38 800 \$/42 800 \$. Taux annuel de 3,9 %/3,9 %. Obligation totale de 23 657 \$/26 185 \$. Kilométrage limité à 16 000 km par an (0,20 \$/km supplémentaire). Exemple de financement basé sur un terme de 60 mois au taux annuel de 3,9 %/3,9 % et pour un PDSF de 38 800 \$/42 800 \$. Le paiement mensuel est de 358 \$/408 \$ (avant taxes) avec un versement initial de 6 070 \$/6 095 \$ (avant taxes) et le prix d'achat final. Frais d'immatriculation, d'enregistrement et d'assurance, à discrétion (si applicable) et frais essentiels imposés au fabricant (s'ils sont perçus par le concessionnaire), ainsi que TPS et TVQ en sus. D'autres frais, taxes ou droits progressifs à chaque province de 100 \$ et les droits sur les pneus de 15 \$ sont maintenant inclus dans le versement initial et le prix d'achat final. Frais d'immatriculation, d'enregistrement et d'assurance, à discrétion (si applicable) et frais essentiels imposés au fabricant (s'ils sont perçus par le concessionnaire), ainsi que TPS et TVQ en sus. D'autres frais, taxes ou droits progressifs à chaque province de 100 \$ et les droits sur les pneus de 15 \$ sont maintenant inclus dans le versement initial et le prix d'achat final. Frais d'immatriculation, d'enregistrement et d'assurance, à discrétion (si applicable) et frais essentiels imposés au fabricant (s'ils sont perçus par le concessionnaire), ainsi que TPS et TVQ en sus. Les offres se terminent le 30 juin 2011. peuvent être perçus. Le concessionnaire peut louer ou offrir du financement à prix moindre. Les offres peuvent changer sans préavis et ne peuvent être jumelées à d'autres offres. Visitez votre concessionnaire Mercedes-Benz autorisé pour les détails du communiqué avec le Service à la clientèle de Mercedes-Benz au 1 800 387-0100. Les offres se terminent le 30 juin 2011.



PRENEZ LE TEMPS de penser à vous!

Programmation automne 2011

en vente le 18 juin à compter de 9 h 30

ÉVITEZ L'ATTENTE EN ACHETANT PAR INTERNET*

www.palacedegranby.com

MICHAËL RANCOURT

La voix des autres
SUPPLÉMENTAIRE

Ven. 23 sept. • 20 h

Spectacle teinté de nostalgie où les voix des Mercury, Reno, Jagger, Cash, Lapointe et plusieurs autres se succèdent sur la même scène. Toujours aussi hilarant dans ses présentations que précis dans ses imitations, il est sans contredit la voix des autres.



30\$50

GILLES LATULIPPE

Ça bat 4 as

Dim. 25 sept. • 20 h

Venez revivre l'époque des spectacles de cabaret alors qu'il vous propose une sortie peu commune avec la participation du comédien-chanteur Jacques Salvail, de l'humoriste Marielle Léveillé et du magicien Mehdi Talbidhi. Sketchs, chansons, tours de magie et monologues humoristiques font la force de ce spectacle de variétés divertissant au possible.



35\$

DOMINIC ET MARTIN

Le Comique Club

Ven. 30 sept. • 20 h

Le Comique Club est une soirée de découvertes animée par Dominic et Martin. Le duo y propose ses coups de cœur et la crème de la relève en humour. En primeur, le duo y présente aussi ses nouveaux numéros! Avec la participation de Guillaume Wagner, Stéphane Poirier et Billy Tellier.



27\$50

MARC HERVIEUX

Après nous
SUPPLÉMENTAIRE

Sam. 1er oct. • 20 h

Attendu par plusieurs, il fera honneur aux chansons de son album et à d'autres chansons bien connues du public. Entouré de ses musiciens, il promet une soirée musicale envoiement, parsemée de cette chaleureuse bonne humeur qu'on lui connaît.



47\$50

PIERRE HÉBERT

Premier «one man show»
Dim. 2 oct. • 20 h

Mise en scène de Joseph Saint-Gelais. Textes de Pierre Hébert, Francis Grenier, Pascal Malloix et François Avard.

Révélation du Festival Juste pour rire en 2008 grâce à son populaire personnage de Renaud «c'est vendredi, on fait l'amour». Connus aussi grâce au succès de l'émission Vrak la vie diffusée à Vrak.tv. Voici enfin son premier «one man show»! Il se démarque par son sens aigu de l'analyse, de l'observation et son ironie mordante face au monde qui nous entoure.



26\$50

LES JEUNESSES MUSICALES DU CANADA

TorQ - fous de la frappe!
Mer. 5 oct. • 20 h

Percussionnistes: Richard Burrows, Adam Campbell, Jamie Drake, Daniel Morphy. Ces jeunes Ontariens vous promettent toute une expérience rythmique époustouflante. Depuis 2004, ils ont trouvé une belle complicité et ont su mettre en commun leur talent pour former un ensemble dynamique et de grande qualité. En plus d'insuffler une énergie nouvelle à la percussion, TORQ est déterminé à jouer, outre les classiques du répertoire, des œuvres de compositeurs canadiens émergents.



19\$

RICHARD SÉGUIN

De colères et d'espoir
Sam. 8 oct. 11 • 20 h

Il reprend la route avec de toutes nouvelles chansons et plusieurs de ses classiques. Des chansons porteuses de rêves et d'espoir où se mêlent l'intime et le social. «On ne remplace pas la scène et son mystère, on ne remplace pas la rencontre des gens et des artistes, ces moments uniques que seule la scène peut permettre» Richard Séguin.



42\$50

PHILIPPE BOND

Superless Philippe Bond
SUPPLÉMENTAIRE

Jeu. 13 oct. • 20 h

Pour ce premier «one man show», il démontrera que c'est souvent dans les situations les plus anodines que l'on retrouve les faits les plus cocasses. De réelles anecdotes abordant sa famille, mais surtout son père comme source inépuisable de gags très drôles. Metteur en scène Joseph Saint-Gelais et script-éditeur Sylvain Larocque. Ce spectacle s'annonce déjà comme un des incontournables de 2011.



37\$50

LADIES NIGHT

SUPPLÉMENTAIRE
Ven. 14 oct. • 20 h

Nos sympathiques chanteuses rehaussent leur g-string. Ils n'ont toujours pas le physique de l'emploi, mais ils ont toujours cette volonté de vous séduire au risque de vous faire rire! Mise en scène: Denis Bouchard. Avec Guillaume Lemay-Thivierge, Sylvie Boucher, Marcel Leboeuf, François Chénier, Michel Charrette, Frédéric Pierre.



50\$

MICHEL LOUVAÏ

Je n'ai pas changé
Dim. 23 oct. • 14 h

En collaboration avec
l'Association des cœurs allégés.

Généreux, sensible et touchant. Il vous entraîne tout en douceur dans des rythmes latins: tango, cha-cha-cha, samba et bossa-nova. Avec ses musiciens et choriste, il reprend à merveille des standards populaires et ses incontournables succès.



45\$

MOTEL DES BRUMES

Ven. 28 oct. • 20 h

Mise en scène et collaboration au texte: André Robitaille. Texte: Jacques Diamant. Avec: Bernard Fortin, Pauline Martin, Claude Prigent, Martine Franck, Vincent Bolduc et Marie-Soleil Dion. D'étranges phénomènes se produisent dans ce motel. Mais ceci ne fait pas du tout l'affaire des propriétaires qui doivent se débarrasser de ces intrus de «au-delà» qui font fuir la clientèle. Mais comment délivrer le motel de son sort sans effrayer les visiteurs? Tout un défi que de lutter contre des ennemis qui passent à travers les murs!



40\$50

GENEVIÈVE GAGNON*

Sam. 29 oct. • 20 h

Cette diplômée de l'École nationale de l'humour, qui a participé à plusieurs galas dont le Grand Rire Bleu de Québec et Juste pour rire, n'a pas la langue dans sa poche dans ce spectacle qu'elle rode depuis près d'un an. Mise en scène et script-édition: François Léveillé.



30\$

LES FOURBERIES DE SCAPIN

Jeu. 10 nov. • 20 h

Faites un voyage fantasmagorique à travers le temps. Suivez les aventures rocambolesques de ce valet tout droit sorti de la comédie d'arte qui déploie mille astuces et mensonges pour arriver à ses fins. Une mise en scène exceptionnelle signée Denise Filatrault. Dans le rôle de Scapin: David Savard.



51\$50

ROCH VOISINE

Americana
Ven. 11 nov. • 20 h

Le chanteur québécois de renommée internationale revient au Québec! Interprétation savoureuse et typiquement country de ses albums Americana. Spectacle unique qui mettra de l'avant toutes ses qualités vocales, avec ses fidèles acolytes musiciens.



50\$

LES CONTEUSES

Tout en douceur
Dim. 13 nov. • 20 h

8e édition - Spectacle se déroulant sur la scène. Des contes sur la tendresse, l'amitié, etc. avec France Arbour, Jo-Ann Guérel, Diane Saint-Jacques et au violon Marius Mihai pour le plaisir des oreilles et du cœur.



22\$50

PAUL PICHÉ

Sam. 19 nov. • 20 h

Paul Piché poursuit sa tournée avec un nouveau spectacle. Accompagné par cinq musiciens, ce monument de la chanson québécoise offrira ses nouvelles compositions et fera revivre ses classiques. Un rendez-vous avec la sincérité, la générosité et l'espoir.



42\$50

YVES LAMBERT

NOUVEAU SPECTACLE
Dim. 20 nov. • 20 h

Yves Lambert (accordéon, harmonica, didgeridoo), Tommy Gauthier (violon, bouzouki, mandoline, pieds, percussions) et Olivier Rondeau (guitares acoustique et électrique) swingent ensemble dans la formule de Lambert en trio. Spectacle festif avec une synergie et une complicité musicale qui démentent.



26\$

LA COMPAGNIE CRÉOLE

La Grande Fête
Mer. 23 nov. • 20 h

Clémence, José, Guy et Julien, ambassadeurs des Antilles Guyane, ont su faire vibrer le public sur les «rythmes du soleil», tant dans la langue de Verlainne, que dans les langues créole, espagnole et anglaise. De retour avec nous, La Compagnie Créole vous invite à venir fêter avec elle.



55\$

EDDY KING

Ven. 25 nov. • 20 h

Né en France et d'origine congolaise, il s'installe au Québec à l'âge de 13 ans. En 2007, il est couronné Coup de cœur au concours de la relève Juste pour rire, pour ensuite connaître un succès instantané au gala de Rachid Badouri en 2009. Après un an sur les routes du Québec en première partie de Rachid, il prépare son premier spectacle pour l'automne 2011.



34\$50

SYLVAIN COSSETTE

Le meilleur des 70s
Sam. 26 nov. • 20 h

Il revient «en show» avec le meilleur de ses trois Volumes 70s. NOUVEAU spectacle avec nouvelle mise en scène où il nous réservera plusieurs surprises! Suite à la sortie du dernier volet de sa trilogie 70s, il souhaite prolonger l'effet rassembleur de ses spectacles et poursuivre l'aventure.



45\$

LES JEUNESSES MUSICALES DU CANADA

Trio - Cafe Music
Jeu. 1 déc. • 20 h

Artistes: Caroline Chénard, violon / Michael Nicolas, violoncelle/Marie-Hélène Trempe, piano. Ce trio vous invite à un concert aux ambiances de musiques de bars et cafés! Vous propose une escapade en Amérique latine, une rencontre avec le Tango nuevo d'Astor Piazzolla, et un détour par le jazz, en passant par le ragtime. Ambiances musicales chaudes et enlevées. À géométrie variable, les harmonieuses combinaisons que vous réservent les trois musiciens de ce trio sauront vous surprendre et vous émerveiller.



19\$

MARIE-CHANTAL TOUPIN

Premier baiser
Ven. 2 déc. • 20 h

À la fois tendre et rock, ce spectacle saura vous charmer et vous reconforter non seulement par ses chansons empreintes de passion, mais également par la façon dont elles seront interprétées.



42\$

MIKE WARD S'EXPOSE

SUPPLÉMENTAIRE
Ven. 9 déc. • 20 h

Le spectacle est à l'image de l'humoriste: irrévérencieux, audacieux, bavard! Mike y expose sa vision, souvent pertinente mais jamais raisonnable, sur la pauvreté, le racisme, la religion, le sexe, les handicaps, la guerre et autres sujets comiques.



38\$50

CATHY GAUTHIER

DÉCOIFFE
SUPPLÉMENTAIRE

Dim. 11 déc. • 20 h

Avec Rémi Bellerive à la mise en scène et son fidèle complice François Avard à la script-édition, Cathy Gauthier s'assure de dévoiler toutes les facettes de sa torquante, mais non moins complexe, riche et sensible personnalité!



35\$

ACHATS EN LIGNE: www.palacedegranby.com • www.ovation.qc.ca Billetterie: 450 375-2262 • 1 800 387-2262

Heures d'ouverture à compter du 13 juin

Lundi au vendredi: 11h00 à 18h00

Samedi-dimanche: fermé (sauf le 18 juin)

FERMETURE COMPLÈTE: du 16 juillet au 14 août 2011



LE PALACE
Salle de spectacle

135 Principale
Bureau 20, Granby

*Frais supplémentaires de 2,50\$/billet pour les achats téléphoniques et par Internet. Tous les prix incluent les taxes et la redevance. L'horaire et les tarifs peuvent changer sans préavis *Tarifs étudiants et aînés disponibles*

Le Palace est subventionné par la Ville de Granby et par le ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine du Québec.

SAMEDI 11 JUIN 2011 - LA VOIX DE L'EST 5A

11

11

11



PHOTO LE SOLEIL

L'oeuvre de Lepage a attiré 600 000 visiteurs dans le Vieux-Port de Québec.

Le Moulin à images en DVD

QUÉBEC (LA PRESSE CANADIENNE) — L'oeuvre *Le Moulin à images*, signée Robert Lepage, est maintenant immortalisée en format DVD.

Le méga-spectacle du célèbre metteur en scène québécois et du groupe Ex Machina avait été produit en 2008 afin de célébrer le 400^e anniversaire de Québec. Il raconte les quatre siècles d'existence de la ville de Québec, de sa découverte jusqu'au 21^e siècle.

Le Moulin à images se retrouve dans un coffret comprenant deux disques et des suppléments.

D'abord, sur le premier disque, la

captation de l'oeuvre, qui avait attiré 600 000 visiteurs dans le Vieux-Port de Québec. La bande sonore originale, composée par René Lussier, a été remaniée. En supplément, les spectateurs ont droit à une version commentée par Robert Lepage.

Sur le deuxième disque, intitulé *Dans le ventre du Moulin*, les gens font une incursion au cœur de l'aventure artistique, réalisée par Mariano Franco et Marie Belzil. Ce documentaire relate les trois derniers mois de création menant à la première du spectacle.

La captation du *Moulin à images* est produite par Les Productions du 8^e art, en coproduction avec l'Office national du film du Canada. Le coffret DVD est produit et distribué par l'ONF et Imavision Distribution.

Par ailleurs, les cinéphiles peuvent dès maintenant voir *Le Moulin à images* sur grand écran à la CinéRobothèque de l'ONF sur la rue Saint-Denis à Montréal et ce, jusqu'au 31 juillet, du jeudi au dimanche. La projection est accompagnée d'extraits du documentaire *Dans le ventre du Moulin*.



PHOTO ALAIN DION

Une première exposition solo pour Nicole Levreault

Granby (MEL) — Nicole Levreault, élève du professeur de peinture Marc Hébert, procédera au vernissage de sa toute première exposition solo sous le thème *Ô ciels!* le 16 juin, chez Madame Hortense. M^{me} Levreault ne peint que depuis deux ans et déjà, elle a été invitée à participer au Festiv'art de Frelighsburg l'an dernier, ainsi qu'aux Couleurs urbaines cet été. Elle peint surtout des ciels bleus, orangés, d'hiver, d'été ou de nuits orageuses dominant le paysage et influençant toute la toile. L'exposition se tiendra jusqu'au 30 juin.

Au CHAPITEAU Bromont cet été !

Saint-Sauveur * Bromont

marie FUGAIN
christian VADIM
david BRÉCOURT
alexandre BRASSEUR

boire, fumer
et CONDUIRE
VITE



BOIRE, FUMER ET CONDUIRE VITE
Du 3 au 27 août et du 1^{er} au 4 septembre



Supplémentaire : 4 juillet
JEAN-MARC PARENT
16 au 18 juin



GUY NANTEL
11 juin



MIKE WARD
Les 23 et 25 juin



ANDRÉ SAUVÉ
Du 6 au 9 juillet



MARIO JEAN
Du 13 au 16 juillet



STÉPHANE ROUSSEAU
Du 20 au 23 et du 27 au 30 juillet



GARY KURTZ
Du 8 au 10 septembre



PETER MACLEOD
Du 14 au 17 septembre



JEAN-MICHEL ANCTIL
Du 21 au 24 septembre



LA BOÎTE À CHANSONS
Le 30 septembre et le 1^{er} octobre

Réservations :

1 866 727-0433

www.CHAPITEAUX.ca

FORAITS SOUPER-SPECTACLE-HÉBERGEMENT À PARTIR DE
1-888-BROMONT 72 \$

JAUNE DE JEAN-PIERRE FERLAND

UNE PAGE D'HISTOIRE

Quarante ans ont passé et *Jaune* n'est toujours pas obsolète. Au contraire, toutes ces années ont consolidé la place dans l'histoire de cet album que Jean-Pierre Ferland a pourtant mis du temps à accepter. Petite histoire d'une oeuvre majeure qui renaît à la scène, racontée par le plus actif des retraités.

ALAIN DE REPENTIGNY

La Presse

Depuis qu'il a donné son dernier concert au Centre Bell, le 13 janvier 2007, Jean-Pierre Ferland est remonté sur scène à quelques occasions: un concert entre amis au Saint-Denis, le trio avec Céline Dion et Ginette Reno sur les plaines d'Abraham pour le 400^e de Québec — «Sur mon lit de mort, j'aurais jamais refusé ça», tranche-t-il — ou encore des participations discrètes à des spectacles pour sauver l'église de son village ou pour la Fondation Martin-Matte.

«Je me suis ouvert la grande gueule un petit peu trop fort», lance le retraité, avec toute l'autodérision dont il est capable, dans sa maison de Saint-Norbert où il reçoit *La Presse*. Puis il ajoute, dans ce qui tient plus de l'explication que de l'excuse: «Il fallait que je me dise à moi que c'était terminé. Je me suis dit: plus je vais annoncer que c'est fini, plus je vais être obligé de tenir mon bout. Et puis...»

Et puis, contre toute attente, le 15 juin, Jean-Pierre Ferland donnera à Wilfrid-Pelletier un spectacle complet et unique en cela qu'il chantera dans son intégralité son célèbre album *Jaune*, ce qu'il ne s'était même pas permis lors de la série de spectacles de novembre 1970 au cours desquels il avait fait monter sur la même scène pas moins de quatre bulldozers. Quand le producteur Guy Latraverse, qui y avait laissé sa chemise à l'époque, lui a proposé de refaire *Jaune* 41 ans plus tard, son ami JP n'a pas pu lui dire non.

«Il y a même des chansons de *Jaune* que je n'ai jamais chantées en scène», renchérit Ferland. Pas les classiques de la face A du long-jeu (*Le petit roi*, *Sing Sing*, *God Is*



PHOTO LA PRESSE

Le 15 juin, Jean-Pierre Ferland donnera un spectacle complet et unique en cela qu'il chantera dans son intégralité son célèbre album *Jaune*.

an American et *Le chat du café des artistes*), mais d'autres de la face B comme *Ce qu'on dit quand on tient une femme dans ses bras* et *Y a des jours*. Plus encore, le public des FrancoFolies aura droit aux chansons de *Jaune* dans l'ordre, à deux variantes près: *Le chat du café des artistes*, qui bouclait la face B, sera jouée à la fin, juste avant l'*Épilogue*, et Ferland a insisté pour chanter *It Ain't Fair* en deuxième partie de programme, où il revisitera toutes les périodes de sa carrière, quand le metteur en scène Denis Bouchard lui a dit que cette chanson-gag en anglais jurait avec le ton de *Jaune*.

«Je ne pensais jamais pouvoir un jour faire *Jaune* intégralement avec le *Prologue* et l'*Épilogue*», reprend Ferland. Et je pense que je chante mieux qu'à l'époque de *Jaune*. Comme le dit mon chef d'orchestre: t'as répété pendant 40 ans...»

L'avant et l'après-*Jaune*

Toutes ces années n'ont pas rendu

Jaune obsolète. Au contraire, elles ont consolidé sa place dans l'histoire. «La première année, on n'en a pas vendu tant que ça, 70 000, mais on en a vendu 10 000 par année pendant 30 ans!» rappelle Ferland. Et en 2008, dans *La Presse*, *Jaune* a été sacré meilleur album québécois de l'histoire par un jury regroupant cinquante personnalités de l'industrie du disque et journalistes.

Au Québec, il y a l'avant-*Jaune* et l'après-*Jaune*. Un peu plus d'un an après la révolution *Lindberg* de Charlebois et son «kitchen sound québécois» — l'expression est d'André Perry, réalisateur de ces classiques de Charlebois et de Ferland — *Jaune* propose une autre voie: un disque de rock électrique comme n'en avait jamais fait Ferland-le-chansonnier, avec des arrangements d'une modernité et d'une élégance

Suite en page 11

DÉSEMBUAGE

AVANT **APRÈS**

basco

- Calfeutrage
- Changement de vitres thermos
- Mécanisme de fenêtres
- Protection solaire

Jean-Pierre Olivier
514 973-3182 • 1 888 668-0880
www.desembuage.com
jpobascodesembuage@gmail.com

www.palacedegranby.com

LE PALACE
Salle de spectacle
135 Principale
Bureau 20, Granby

PRENEZ LE TEMPS de penser à vous!

Daniel Lemire9^e spectacle solo
Sam. 18 juin • 20h • 49\$

SUPPLÉMENTAIRE Dans ce 9^e spectacle solo, Lemire nous propose des numéros à saveur éditoriale, mais aussi des sketches explosifs qui mettront en vedette ses personnages bien connus tels qu'Oncle Georges, Yvon Travailler et Ronnie Dubé, ainsi que de nouveaux à découvrir! Un gros show d'humour en perspective!

**Jean-Marc Parent**Torture - Nouveau spectacle
Ven. et sam. 21 et 22 oct. 2011 • 20h • 48\$

En plus de 20 ans de carrière, Jean-Marc Parent n'a jamais cessé de rebondir et de surprendre. En 2005, il a fait un retour fracassant avec son spectacle *Urgence de vivre*. Maintenant, il nous prépare un tout nouvel épisode de ses aventures rocambolesques. Passé maître dans l'art de raconter le quotidien, Jean-Marc nous promet un spectacle saisissant et hyper réaliste... pour le plus grand bonheur de son public.

**Belles-Sœurs**

Jeu., ven. et sam. 3, 4 et 5 novembre 2011 • 20h • 67\$

Théâtre musical d'après *Les Belles-Sœurs* de Michel Tremblay: livret, paroles et mise en scène de René Richard Cyr, composition musicale de Daniel Bélanger avec Marie-Thérèse Fortin, Guylaine Tremblay, Maude Guérin et 12 autres interprètes. La distribution est complétée par 4 musiciens sous la direction musicale de Stéphane Aubin. Germaine Lauzon qui a gagné un million de timbres-primés vous invite en compagnie de ses sœurs, ses belles-sœurs et ses voisines à un party de collage de timbres. Un irrésistible party. Quinze femmes fortes et déléguées interprètent quinze chansons drôles, tendres, émouvantes, folles et vraies.

**Peter MacLeod**Sagesse reportée - Nouveau spectacle
Sam. 3 déc. • 20h • 49\$

De retour en force, le comédien et humoriste revient sur les planches un peu plus d'un an après la fin de la tournée de son troisième «one man show». MacLeod n'a rien perdu de sa fougue et de son franc-parler. Vous clouer le bec, il en fait sa spécialité! Précurseur dans son style, l'homme aux 650 000 billets vendus en carrière continue de franchir les barrières et ne se gêne sur aucun sujet. Bref un MacLeod de moins en moins sage, ça promet!



ACHATS EN LIGNE: www.palacedegranby.com • www.ovation.qc.ca Billetterie: 450 375-2262 • 1 800 387-2262

Heures d'ouverture
Lundi au vendredi: 12h30 à 20h
Samedi: 9h30 à 20h • Dimanche: midi à 17h
Sauf les jours de spectacle jusqu'à 20h.

Finde exceptionnellement de 2011 pour les achats téléphoniques et par Internet. Tous les prix incluent les taxes. (Le Palacé est subventionné par la Ville de Granby et par le Ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine du Québec.)

Jean-Bernard Hébert présente

L'esprit de familleadaptation québécoise de Michel Tremblay
une comédie d'Éric Assous • mise en scène de Monique DuceppeLA COMÉDIE
À VOIR CET ÉTÉ
DÈS LE 25 JUIN!avec Roger La Rue, Linda Sorgini, Catherine-Anne Toupin,
Catherine Florent, Antoine Durand, Yves Bélanger et Anne Casabonne

Réservez dès maintenant : 450 469-1006 1 888 666-3006

370, rang de la Montagne, Rougemont

ou www.ovation.qc.ca

www.theatrederoagemont.com

Souper-théâtre disponible!



COWANVILLE



N°1 POUR UNE RAISON



Modèle J79K3M
Valeur de 15345\$

Yaris « hatchback » 2011

à partir de **195\$** /mois

Location 60 mois • Transport et préparation inclus



Modèle BT4K3M
Valeur de 16250\$

Yaris Sedan 2011

à partir de **218\$** /mois

Location 60 mois • Transport et préparation inclus



Modèle BU42EM
Valeur de 16840\$

Corolla 2011

à partir de **186\$** /mois

Location 60 mois • Transport et préparation inclus



Modèle KU4EEM
Valeur de 18105\$

Matrix 2011

à partir de **230\$** /mois

Location 60 mois • Transport et préparation inclus



Modèle 2F4DVP
Valeur de 26155\$

RAV4 2RM 2011

à partir de **309\$** /mois

Location 60 mois • Transport et préparation inclus



Modèle BF3ELT
Valeur de 26800\$

Camry 2011

à partir de **332\$** /mois

Location 60 mois • Transport et préparation inclus



Jean-François Lévesque André St-Martin Simon Desmarais Joël Vincent Michel Huard Lisa Spratt



*Location 60 mois, sur approbation du crédit, 120 000 km inclus, 7¢ de km excédentaire pour la Corolla, la Yaris Hatchback et la Matrix, 10¢ pour la Camry, 15¢ pour la Venza. Photos à titre indicatif seulement. Taxes et frais d'immatriculation en sus.

S.A. LA VOIX DE L'EST - SAMEDI 11 JUIN 2011

165, rue de Salaberry • 450 263-8888

2606127

Sur nos pistes

4 de 5

Voici le quatrième d'une série de reportages sur les pistes cyclables de la région où nous partagerons avec vous notre passion pour le vélo.

Stéphanie Brunelle
Michel Saint-Jean
Collaboration spéciale

De Granby à Bromont

Destination le vieux village

Ce circuit paisible et plutôt plat d'environ 20 km vous mènera jusqu'au vieux village de Bromont, un endroit splendide et prisé depuis longtemps par les touristes.

En suivant l'Estrade vers Bromont, vous ferez 10 km parmi les grenouilles, les bernaches, les tortues et les marais de quenouilles. Le parcours est plaisant et les haltes sont nombreuses, parfois même sur le bord de l'eau. Juste avant le chemin Saxby, tournez en direction de Bromont sur une portion de la piste La Villageoise qui est en poussière de roche, tout en longeant le camping vélo 2000. Puis, vous traverserez l'autoroute 10 sur une

passerelle parfaitement sécuritaire. Une fois arrivés au Carrefour champêtre, restez sur la Villageoise et parcourez quelques kilomètres sur un sentier vallonné qui fait bon voisinage avec les méandres de la rivière Yamaska. Ensuite, un nouveau segment vous mènera au pont du vieux village. Le reste du trajet n'est pas balisé, mais vous bénéficierez d'un accotement asphalté quoiqu'un peu étroit.

Arrivés à la rue Shefford, vous serez charmés par la beauté des maisons aux allures anglo-saxonnes qui sont aménagées avec soin. Vous y trouverez quelques boutiques et un bon choix de restaurants coquets. Par contre, si vous préférez poursuivre votre randonnée, plutôt que de flâner dans le vieux village, continuez sur la rue Shefford jusqu'à l'intersection Des Carrières où une nouvelle piste en développement, qui fait un tronçon d'environ 2 km de poussière de roches, vous ramènera à la rue Shefford.



Tortue peinte sur l'Estrade.



Le Centre culturel St-Jean sur la rue Shefford à Bromont



CETTE CHRONIQUE EN VIDÉO
Visitez le www.lavoixdelest.ca



71, rue Denison Est, Granby
(Place de la gare)

450 777-4438

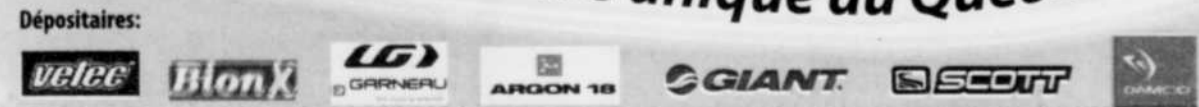
velogare.com

Vente et atelier mécanique
Vélos • Vélos électriques
Vêtements • Accessoires
Remorques d'enfant

Location
Vélos • Remorques d'enfants
Tandem • Canots/kayaks



Salle de montre unique au Québec



SAMEDI 11 JUIN 2011 - LA VOIX DE L'EST 9A

11

11

11

Date : Le mercredi 22 juin
Heure : 18 h 30

PRÉSENTATION PUBLIQUE AU PALACE

Suite à une enquête menée par la
Fondation Rues Principales
assistez à la présentation
des résultats.



• ENQUÊTE DU STATIONNEMENT DU CENTRE-VILLE

• PROPOSITIONS D'AMÉNAGEMENT D'UNE PLACE PUBLIQUE

RÉSERVATIONS REQUISES
AVANT LE 22 JUIN, 12 h

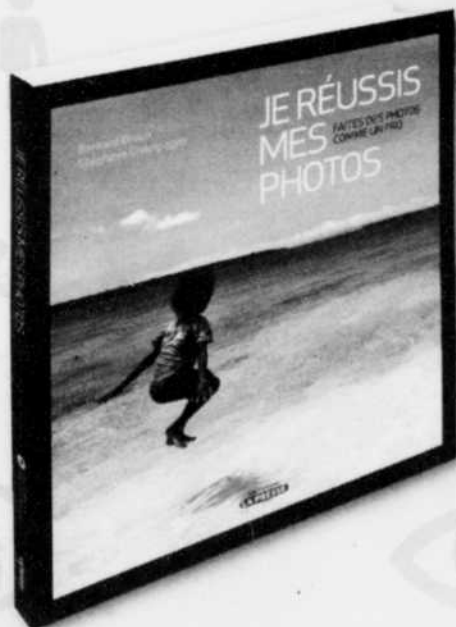
450 361-6069

commerce@cdctgranbyregion.com



Granby
Ville rayonnante

C'EST L'ÉTÉ, SORTEZ VOS APPAREILS!



Bernard Brault et
Stéphane Champagne

LES ÉDITIONS
LA PRESSE

En vente en librairie ou sur librairie.cyberpresse.ca

WEEK-END VIN

Le Nero D'Avola, de Sicile



JACQUES
BENOÎT

jbenoit@lapresse.ca

Le meilleur cépage rouge de Sicile, et le plus connu, est le Nero D'Avola, lequel est susceptible de donner de très beaux vins.

Mais, comme d'ailleurs avec d'autres cépages, notamment le Cabernet Sauvignon, on fait avec cette variété sicilienne des vins de tous les niveaux de qualité: très bons, moyens, ordinaires, quelconques.

Le problème: en raison de la notoriété du Nero D'Avola, de grandes quantités de vin issu de ce cépage sont vendues en vrac et embouteillées ailleurs qu'en Sicile, expliquait sur place Antonio Virando, directeur export de Regaleali.

Auquel cas, laissait-il entendre, on peut s'attendre... à n'importe quoi.

Très grande société familiale — elle possède tout près de 500 hectares de vignes en Sicile —, Regaleali élabore elle-même plusieurs vins rouges avec ce cépage, le plus réputé, et le meilleur, étant sans contredit son **Rosso del Conte, d'appellation Contea di Sclafani**, dont la SAQ devrait commercialiser le 2006 vers le mois de décembre, à un peu moins de 50 \$.

Fait surtout de Nero D'Avola (60% de l'assemblage), avec du Perricone (15%), puis, pour la portion restante, de la Syrah et du Cabernet Sauvignon, et élevé en fûts de chêne neuf français, il s'agit d'un vin de haut niveau, relativement corsé, aux beaux tannins serrés et qui, sur le plan aromatique, associe des arômes de petits fruits rouges et noirs secs. Grand vin? Peut-être pas tout à fait, mais, m'a-t-il semblé à la dégustation en Sicile même, on n'en est pas loin.

Goûté également sur place, le **Sicilia 2009 IGT Lamùri**, élaboré celui-là avec du Nero D'Avola seulement, et élevé en fûts usagés de chêne français, plus que moyennement corsé, est un vin à la texture encore là serrée, distinguée, et qui mérite aisément ses trois étoiles selon moi.

Un peu moins réussi, le 2007, que commercialise en ce moment la SAQ (21,55 \$, 11 029 159), est pour sa part à peu près épuisé. Le millésime qui suivra, mais que je n'ai pas goûté, est le 2008, dont la société d'État a commandé 160 caisses.

Crémant du Jura
APPELLATION D'ORIGINE CONTRÔLÉE

750 ml
Elaboré par Bénédicte et Stéphane TISSOT 12,5% alc./vol.

André et Mireille Tissot

DOMAINE VITICOLE - MONTIGNY LES ARSURES 39600 - JURA - FRANCE
PRODUIT DE FRANCE - VIN BRUT WINE - PRODUCT OF FRANCE

PHOTO LA PRESSE

La recommandation de la semaine, le Crémant du Jura André et Mireille Tissot.

La plus grande partie des vignobles de Regaleali (400 hectares) se trouvent au sud-est de Palerme, à environ deux heures de route, et tapissent, comme autant de jardins, de nombreuses collines.

Environ 80% de la production de cette maison est constituée des deux vins qui suivent.

- **Sicilia 2010 IGT Regaleali Bianco**, 15,25 \$ (715 086), ** 1/2, \$ 1/2, 2011.

Vin blanc plutôt léger, non boisé, tout en fruit, au bouquet délicat, net, marqué par une note d'agrumes rappelant le Sauvignon blanc. Trois cépages siciliens entrent dans son élaboration: Inzolia, Grecanico et Cataratto. Fort bon, et tout désigné pour la période des chaleurs... 12% (115 caisses).

- **Sicilia 2008 Nero D'Avola Regaleali**, 16,65 \$ (482 604), ** 1/2, \$ 1/2, 2011-2012.

Que du Nero D'Avola dans ce vin rouge au bouquet tout en fruits rouges bien mûrs, donnant l'impression d'être non boisé, quoique la moitié de la cuvée soit élevée en foudres de chêne slovène. De corps moyen, peu tannique, il a quelque chose de très mûr, quasi sucré, comme c'est souvent le cas pour les vins rouges australiens. 13% (276 caisses).

- **Côtes du Rhône Villages 2009 Sablet Cuvée Clémence Domaine de Boissan**, 17,90 \$ (712 521), ***\$, \$ \$, 2011-2013.

Bien coloré pour un Côtes du Rhône, c'est un vin au bouquet attrayant, un peu épicé, et dans lequel dominent des notes de petits fruits rouges. De l'éclat en bouche, une bouche charnue et aux saveurs franches, le tout bâti sur des tannins aimables. 50% Grenache et 50% Syrah, avec élevage en fûts dans le cas de la Syrah. Très bon. (La SAQ a commandé 250 caisses additionnelles de ce vin.) 14,2% (49 caisses).

- **Bourgogne 2009 Domaine de la Cadette**, 17,65 \$ (11 460 660),

** 1/2, \$ \$, 2011-2012.

« Chablis? Ou Petit Chablis? », me suis-je demandé en le goûtant à l'aveugle. Plutôt léger, ce bourgogne blanc, ne manquant pas de charme, a, malgré tout (le millésime?), des saveurs appuyées, mûres. Fort bon. Sera mis en vente jeudi prochain 16 juin. 12,5% (149 caisses).

- **Beaujolais 2009 Les Griottes Domaine du Vissoux**, 17 \$ (11 259 940), ** 1/2, \$ \$, 2011-2012.

Beaujolais tendre, aimable, aux saveurs pures, d'un grand millésime pour ce vignoble. Sera en vente lui aussi à partir de jeudi prochain. Savoureux. 13% (250 caisses).

- **Médoc 2008 Château Loustauneuf**, 23,80 \$ (913 368), ** 1/2, \$ \$ 1/2, 2011-2014?

Bordeaux rouge élaboré avec principalement du Cabernet Sauvignon (55%) et du Merlot (27%), dont un peu plus des deux tiers, soit 70%, est élevé en fûts, ce qui donne au nez des notes vanillées insistantes. Plus que moyennement corsé, tannique, ferme, les mêmes arômes boisés se retrouvent en bouche. 13% (525 caisses).

La recommandation de la semaine

Crémant du Jura André et Mireille Tissot. Goûté à l'aveugle, ce très joli mousseux, qui sera mis en vente le jeudi 16 juin, séduit dès l'abord par la richesse et la complexité de son bouquet, dont des notes de biscuit rappelant les champagnes, avec aussi une nuance végétale (ce n'est pas un défaut) qui lui confère un style particulier. Très goûteux, son goût persiste un bon moment et, comme on dit... il a tout pour plaire! 55% Chardonnay, 40% Pinot noir et 5% Poulsard. Délicieux. 12,5% (125 caisses). 21,75 \$ (11 456 492), *** 1/2, \$ \$, 2011-2012?

LA NOTATION	LA RÈGLE
★ - Vin correct	> Plus d'étoiles que de \$, le vin vaut largement son prix
★★ - Bon	> Autant d'étoiles que de \$, il vaut son prix.
★★★ - Très bon	> Moins d'étoiles que de \$, il est cher ou même très cher.
★★★★ - Excellent	> C indique qu'il s'agit d'un vin « courant », vendu dans la plupart des succursales.
★★★★★ - Exceptionnel	> S désigne les vins de « spécialité », en vente uniquement dans un nombre limité de succursales.
	> Le nombre d'années figurant après la note indique le potentiel de garde approximatif à partir de maintenant.

Suite de la page 7

inconnues jusque-là au Québec. Un disque auquel on consacrerait un temps et des sommes impensables à l'époque.

André Perry reçoit un appel au beau milieu de la nuit. C'est Ferland qui, depuis Paris, lui annonce qu'il s'amène faire son prochain album dans son studio.

Deux mois plus tard, il débarque chez Perry avec Michel Robidoux, le guitariste de Charlebois, et les chansons de *Jaune*. Perry apprécie les musiques de Robidoux, mais trouve que le changement ne passe pas parce que le guitariste auquel il préfère David Spinozza qui jouera sur *Jaune* avec deux autres jeunes loups des studios de New York, Tony Levin et Jim Young. Ferland doit aussi rompre avec son pianiste Franck Dervieux, qui lutte contre le cancer, mais il comprendra plus tard qu'il fallait que Perry le sorte de son univers pour l'amener plus loin.

Parce qu'à l'époque, Ferland doutait. Il se souvient d'une longue discussion avec quatre étudiants de l'Université de Montréal qui l'accusaient d'avoir vendu son âme à la pop. Il a fini par les envoyer promener « Si vous voulez pas me suivre, allez chier! », et ils l'ont pris au pied de la lettre en lui faisant parvenir dans sa loge, le soir de la première du spectacle *Jaune*, une boîte contenant des excréments humains. Ferland avait déjà la mine basse à l'idée que Constance, son ex, assiste au spectacle au bras de Leonard Cohen quand il a ouvert le cadeau malodorant. « J'ai souffert le martyr ce soir-là,

dit-il. Quand je descendais dans la fosse assis sur la pelle mécanique, je souhaitais que le bulldozer chavire. Je voulais mourir. » Il fait une pause, puis il ajoute : « Ça m'a pris du temps avant d'accepter *Jaune*, au fond, je pense que j'étais d'accord avec les étudiants. »

Un album posthume

Pour refaire *Jaune*, Ferland s'est entouré de 18 musiciens et choristes, dont des cuivres et des cordes, sous la direction d'Alain Leblanc. Denis Bouchard parle de créer un univers onirique avec de la glace sèche et des projections sur un immense écran panoramique.

« À la fin, je vais dire je vous remercie beaucoup, adieu et à la prochaine! » lance Ferland en pouffant de rire. Mais il ajoute aussitôt qu'à bientôt 77 ans — le jour de la Saint-Jean — il faut bien qu'il arrête.

Le retraité de la scène a d'autres projets en tête. D'abord, sa comédie musicale *Madame Simpson* dont les répétitions commenceront à l'automne dans son garage.

Ce « pop opéra » sur lequel il planche depuis des lunes raconte l'histoire de Wallis Simpson et d'Édouard VIII, contraint d'abdiquer par amour pour cette Américaine divorcée, avec comme narratrice le personnage de Lady Di. Ferland sait que son choix de sujet peut étonner, mais il se réjouit de constater l'engouement récent pour la royauté (le mariage du prince William et de Kate Middleton et le film *The King's Speech*) et rappelle que Madonna vient de tourner un film (*W.E.*) sur la même histoire d'amour dont la première aura lieu à

Venise cet été.

Et puis Ferland n'arrête pas d'écrire. Pour d'autres, comme Céline Dion qui enregistrera *Une chance qu'on s'a* et l'inédite *Je n'ai pas besoin d'amour*. « Son album est retardé et je suis en train de lui en écrire d'autres. C'est dur d'écrire pour elle parce qu'on ne peut pas en faire une femme trop sensuelle, ni une femme adultère ou qui désire

un autre homme. Il faut que Céline chante Céline, tout le temps. »

Parmi ses tonnes de nouvelles chansons, Ferland estime qu'il est en train de pondre la plus belle jamais écrite, *Le bout des femmes*, qu'il va finalement garder pour lui-même. Mais il n'a pas l'intention de lancer un nouvel album de son vivant.

« J'ai toujours pensé qu'avant de

crever, j'aimerais faire un disque qui sortira quand je serai mort, explique-t-il le plus sérieusement du monde. Selon la norme des choses, on meurt à 80, donc si je regarde les choses en face, il me reste trois ou quatre ans à vivre. Je n'ai pas peur de mourir, je n'y pense jamais, mais j'aimerais préparer ce disque. Tout de suite après *Madame Simpson*. »

la collecte

des employés de

La Voix de l'Est et Le Plus

cyberpresse.ca

Samedi 11 juin

10 h à 16 h

Objectif:
165
donneurs

École secondaire L'Envolée

549, rue Fournier, Granby



Sous la présidence
d'honneur de
Mélanie Couture
Infographiste à
La Voix de l'Est
et Première Répondante

En collaboration
avec les étudiants
du Programme
d'éducation
internationale de
l'École L'Envolée

Un bénévole accompagnateur sera disponible pour votre première expérience du don de sang.

DONNEZ DU SANG. DONNEZ LA VIE.



L'Envolée...

... jusqu'au bout de mes rêves...

Pour information : www.lenvolee.csvdc.qc.ca 450 777-7536

4 CHOIX DE PROGRAMMES :

- Programme d'éducation internationale
- Multisports
- Concentration art dramatique
- Explorer/Action!

LES GRANDS SPECTACLES DE LA DAME DE COEUR

Théâtre de la
Dame de Coeur

Saison 2011

La Montagne
qui marcheLA MAGIE OPÈRE POUR
UN TROISIÈME ÉTÉ !Profitez de la Pré-Vente
en réservant avant le 22 juin!www.damedecoeur.com

450-549-5828



Desjardins

Partenaire principal

2573654

11

11

11

OFFRE EXCLUSIVE DE MICRO LOGIC

iPad 2



LaVoixdelEstSurMonOrdi.ca

VERSION INTÉGRALE PDF

pour 3 ans...

le iPad 2
à moi pour
toujours!



23\$
/mois*



Wi-Fi 16 Go noir ou blanc

Tous les détails sur micrologic.ca
1 877 658 6624



Micro Logic



Depuis **15** ans plus de

Le Golf des Lacs

Le plus beau cadeau pour PAPA, c'est au Golf des Lacs!

LE PLUS BEAU terrain de pratique DE LA RÉGION
sur gazon naturel!



2 pour 1

sur les paniers de 75 balles
Sur présentation de ce coupon. Aucun fac-similé accepté.
Offre valide en tout temps jusqu'au 17 juin 2011.
1 coupon/client/achat.

Livret de 10 parties à

183\$

(+ taxes)

Valide du lundi au jeudi.

Valide pour la saison 2011

Venez jouer les samedis et dimanches avant midi et OBTENEZ UNE PARTIE GRATUITE lors de votre prochaine visite

À l'achat d'une partie, samedi ou dimanche avant midi, obtenez une



PARTIE GRATUITE*
*NON VALIDE LORS DES TOURNOIS

Avec ou sans coupon. Ce coupon est valide en tout temps jusqu'au 19 juin 2011.
1 coupon/client/achat.

À l'achat d'une partie, samedi ou dimanche avant midi, obtenez une



PARTIE GRATUITE*
*NON VALIDE LORS DES TOURNOIS

Avec ou sans coupon. Ce coupon est valide en tout temps jusqu'au 19 juin 2011.
1 coupon/client/achat.

JOUER À DES PRIX PLUS QU'ABORDABLES

Valide pour un temps limité, TAXES INCLUSES.

	Avant 8h	Dès midi	Dès 15h
LUNDI AU JEUDI	16\$*	18\$*	15\$*
VENDREDI	18\$*	22\$*	18\$*
SAMEDI, DIMANCHE ET JOURS FÉRIÉS	26\$*	26\$*	18\$*



depuis plus de 15 ans!

NOUVEAU

JOURNÉE DES DAMES:
pour vous, **TOUS LES MERCREDIS**
à partir de 10h: 16\$ taxes incluses

1632, boul. Pierre-Laporte, Bromont • 450 534-0808

(sortie 74 de l'autoroute 10, direction de l'aéroport)

www.legolfdeslacs.com

Danse

L'école de danse Maryse Blanchard présentera son spectacle de fin d'année ce soir à 19h et demain à 13h30 au Palace de Granby. Coût du billet: 18\$. Pour réserver: 450-375-2262.

Humour

Guy Nantel sera en spectacle ce soir à 20h30 au Chapiteau Bromont. Coût du billet: 44,55\$. Pour réserver: 450-224-0433.

Jean-Marc Parent sera en spectacle jeudi et vendredi à 20h30 au Chapiteau Bromont. Coût du billet: 54,63\$. Pour réserver: 450-224-0433.

Lise Dion sera en spectacle de rodage jeudi et vendredi à 20h à la Maison de la culture de Waterloo. Coût du billet: 45\$. Pour réserver: 450-539-4764.

Les finissants de l'École nationale de l'Humour seront en spectacle vendredi soir à 20h à l'auditorium de la polyvalente Jean-Jacques-Bertrand de Farnham. Coût du billet: 15\$ (en vente au SuperClub Vidéotron ou à l'hôtel de ville).

Arts visuels

Tilt, alias Stéphane Burelle, expose au resto-bar à tapas Le Plato jusqu'au 18 juin. Entrée libre.

Marlène Laberge expose chez Boréart jusqu'au 19 juin. Entrée libre.

Les aquarelles de Diana Dyer seront exposées à la Galerie Paige Knight du musée Missisquoi de Stanbridge East jusqu'au 25 juin. Entrée libre.

Les élèves de l'école La Chantignole exposent à la bibliothèque municipale et scolaire de Bromont jusqu'au 2 juillet. Entrée libre.

La Galerie Double V présente les aquarelles de l'artiste Marie-Claire Trudel jusqu'au 12 juin. Entrée libre.

Musique

Un récital de piano se tiendra ce matin à 9h30 à l'auditorium du cégep de Granby. Coût du billet: 15\$ à la porte.

L'Harmonie de Granby sera en concert dans le parc Victoria demain à 11h. Gratuit.

Théâtre d'été

La pièce Les Baronnettes sera présentée au Piano rouge du théâtre de La Marjolaine dès mercredi, 20h. Coût du billet: 22\$. Pour réserver: 450-297-0237.

Le théâtre des Tournesols présente Chez nous c'est chez vous du 16 juin au 27 août. Coût du billet: 32,50\$ (en semaine) et 34,50\$ (samedi). Pour réserver: 450-263-2000.

RÉPONDRÉ S'ANNONCER Vos rencontres commencent ici!

LAISSEZ VOTRE MESSAGE AUX ANNONCEURS 1-900-789-8032 Fido / Rogers / Bell mobilité: #7979* PUBLIEZ GRATUITEMENT VOTRE ANNONCE AU 450-776-1555 ÉCOUTEZ TOUTES LES ANNONCES VOCALES DES ANNONCEURS ET PROFITEZ DES NOMBREUSES OPTIONS DU SERVICE

11 JUIN 2011 POUR VOUS MESDAMES: RÉCUPÉREZ VOS MESSAGES ET DISCUTEZ EN DIRECT GRATUITEMENT AVEC LES MEMBRES DE VOTRE CHOIX!

FEMME CHERCHE HOMME

ANNONCE DE LA SEMAINE:

PAULINE APPRÉCIE LES SOIRÉES SEULE AVEC SON HOMME, 46 ans, 5'3", 180 lb, grasse, cheveux bruns aux épaules, yeux bruns, fumeuse, affectueuse, à la fois amoureuse et de l'affection à donner, vit seule, souhaite rencontrer un Homme entre 47 et 55 ans, pour de l'amour. 305415

RAPPROCHEZ-VOUS DU CORPS DE LINDA... Granby, 46 ans, engagée, disponible de soir ou de jour, recherche H 35-50 ans, engagé ou non, pour vivre fantasme ensemble ou avec conjoint de madame. 305897

POUR PASSER UN BEL ÉTÉ, COMMUNIQUEZ AVEC ELLE! Montérégie, 70 ans, 5'5", poids santé, n-lum, sociable, aime soupers en tête-à-tête, désire H 70-75 ans, 5'7"-6", 175-185 lb, n-lum et franc, pour belles soirées. 305882

VOUS PARLEZ ANGLAIS? Femme de 52 ans, propre et tranquille, recherche H, 170 lb et plus, honnête, doux et tranquille, pour vivre relation amicale et plus. 287227

TU AIMES MARCHER? Jolie brunette de 53 ans, 5'4", poids moyen, yx marron, veut H, de bonne compagnie et ayant conversations, pour randonnées pédestres. 295651

JE SUIS TOUT UN NUMÉRO! Femme de 57 ans, cueuse, recherche H dans 50aine, gentil, prévenant et capable de faire briller ses yeux, pour être amis et plus. 305893

À LA RECHERCHE DU COMPAGNON IDEAL! Femme active au bon sens de l'humour et au passé réglé, aime musique, spectacles, sports, cherche bel H dans jeune 50aine, ayant affinités, pour nouvelle relation de couple. 305354

DONNEZ-LUI LE GÔUT DE SOURIRE LE MATIN! Belle Granbyenne dans 50aine, 5'2", 125 lb, chey et yx bruns, à 3 enfants, adore cuisiner, s'amuser, prendre verre de vin rouge, désire H, 5'7" et plus, franc, fiable, aimant activités, avec rire le jour et contre qui se colle le soir. 303881

UNE DOUCE ET SOURIANTE GRAND-MAMAN, 57 ans, n-lum, sobre, affectueuse, à l'écoute, fidèle, patiente, tolérante, à petite fille (2 ans), aime marche, désire H 55-65 ans, ayant affinités, pour relation à long terme. 296225

APPRÉCIER LES CHOSSES SIMPLES DE LA VIE, Granbyenne de 60 ans, petite, fum, autonome, fière, aime danser, souhaite connaître H, honnête, respectueux et bien dans sa peau, avec qui passer bons moments. 302872

LISE S'ÉMERVILLE DEVANT LA MONTAGNE, Granby, 57 ans, en santé, femme de cœur, aime lecture, bénévolat et déco, veut H 50aine, n-bédonnant, débrouillard et aimant bien. 303347

AMOURAISE ADORANT PRÉPARER DE BONS PLATS! Jolie retraitée de 70 ans, 5'6", 145 lb, châtaigne, yx pers, app jeune, calme, équilibrée, en santé, à l'humour, veut beau complexe 60-68 ans, 5'10" et plus, intégré. 3980236

CHÂTAINE AIMANT LE BORD DE L'EAU, Granby, 58 ans, 5'11", chey aux épaules, yx bruns, à passé réglé, aime voyager, désire rencontrer H, 5'11" et plus, aimant rire et s'amuser, pour bout de chemin ensemble. 291257

CHARMEZ-LA DE VOTRE HUMOUR! 53 ans, 5'6", 125 lb blonde, yx bruns, fum, aime marche, vélo, danse et soupers aux chandelles, désire H, 5'9" et plus, poids prop, honnête, sincère et simple, pour but sérieux. 303041

UN PEU D'AMITIÉ AVANT TOUT, femme de 55 ans, 5'2", 125 lb, yx bruns, à passé bien résolu, aime marche en nature, golf et vélo, souhaite rencontrer H. 304294

RIRE, S'ÉPANOUIR ET DIRE OUI À LA VIE! Belle Granbyenne dans 60aine, 5'2", 115 lb, aime sports et activités culturelles, désire H du même âge, franc, tendre, et généreux, pour relation amoureuse. 300159

UN GRAND COEUR REMPLI D'AMOUR À DONNER! Granby, femme de 56 ans, sincère, affectueuse et simple, aime marche, resto, balades auto, soirees intimes, veut 56-60 ans, avec qui elle pourrait jaser. 299892

FIDÈLE ET ROMANTIQUE GRANBYENNE, 56 ans, sincère, simple, aime marche, dialogue et soirees intimes, désire gentil cupidon 56-60 ans, ayant cœur rempli d'amour, pour journée amoureux et peut-être plus. 296745

FRANÇOISE EST D'ORIGINE FRANCO-ALLEMANDE, Waterloo, 61 ans, ronde, brune aux yx pers, enjouée, chaleureuse, sensuelle, gourmande, au Cc depuis 40 ans, aime botanique, désire H, pour amitié et sexualité. 300217

COMBLEZ SON COEUR DE VOTRE AMOUR! Granbyenne de 56 ans, simple, affectueuse, sincère, romantique, aime marche, resto, soirees intimes, veut H 56-60 ans. 295061

DECOUVERTE DE SENTIERS PÉDESTRES AVEC GINETTE, Granby, 51 ans, 5'1", 110 lb, chey courts, yx pers, sobre, aime resto, randonnées et oné, désire H, 5'7" et plus, respectueux, pour amitié et activités d'abord. 4043731

PASSION, SÉDUCTION ET SENSUALITÉ AVEC ROXANE... 22 ans, 5'9", 175 lb, bien en chair, gérée et un peu veule, à longues jambes et gros seins, désire grand costaud, aimant prendre les devants, pour but ouvert. 296113

CINDY VEUT SE FAIRE PLAISIR... De la région de Granby, début 40aine, cherche à rencontrer H, bien membré, intéressé, pour vivre fantasmes. 267047

MARIE NE SE GÈNE PAS POUR PARLER! Granby, 24 ans, 5'5", 190 lb, chey bruns bouclés aux épaules, yx bruns, à 3 enfants, désire H, sympa, fidèle et sachant ce qu'il veut, pour relation sérieuse. 301095

AFFECTUEUSE BRUNE APPRÉCIANT LE BON VIN, Granby, 53 ans, 5'5", 125 lb, yx bruns, n-lum, belle et jeune app, authentique, simple, fidèle, aime marche, nature, soirees intimes, voyages, veut H, pour amour sérieux. 299409

AVONS-NOUS DES AFFINITÉS? Près de Granby, douce femme dans mi 40aine, 5'6", 118 lb, simple, calme, recherche H 40-48 ans, 5'10" et plus, poids santé, aimant plein air, nature, bons films et sorties diverses. 298548

ELLE APPRÉCIE LES PTTITS RIENS QUI FONT DU BIEN! Granby, 42 ans, 5'6", 115 lb, chey et yx bruns, belle et vraie, aime cinématographie, désire H 35-45 ans, pour amour, sensibilité et attrance physique. 1987429

JOLIE JEUNE FEMME SPONTANÉE ET TÈRE À TERRE, 25 ans, 5'9", poids prop, chey et yx bruns, n-lum, sobre et sans enfant, aime sports, hip hop, désire H, sachant ce qu'il veut, pour développer liens et se connaître. 299294

ALLISON, BELLE JEUNE FEMME D'ORIGINE HAÏTIENNE, Granby, 22 ans, 5'2", 45kg, forceuse, sensée, à petit garçon, veut H 24-30 ans, sérieux, séduisant, en bonne santé mentale, sachant où il va, pour but sérieux. 298488

COEUR SOLITAIRE CHERCHE COEUR COMPLÉMENTAIRE, femme de 61 ans, à 3 petits enfants et valeurs, aime famille, amis, santé, cherche H, charmant et appréciant ce que la vie réserve, pour partager ses bénédictions. 281828

ALEXANDRA POURRAIT GAGNER UN CONCOURS CULINAIRE! 25 ans, 5'8", 128 lb, chey et yx bruns, à 3 enfants, adore cuisiner, s'amuser, prendre verre de vin rouge, désire H, 5'7" et plus, franc, fiable, aimant activités, avec rire le jour et contre qui se colle le soir. 301074

DIANE, CHÂTAINE AUX YEUX BLEUS, Granby, 49 ans, 5'6", 120 lb, monoparentale, aime camping, pêche, marche, resto, oné, bowling et soirees tranquilles, souhaite H. 302248

DOUCE ET FÉMININE BRUNE AUX YEUX VERTS, Cowansville, 50aine, grasse, belle, à l'écoute, veut H 60-65 ans, 5'11"-6", 200-225 lb, n-lum, sobre, doux, fidèle, honnête, à l'écoute, ayant humour, pour long terme. 2640287

FRIANDE DE SOIRÉES INTIMES... Affectueuse Granbyenne de 56 ans, simple, sincère et fidèle, aime marche et soirees au resto, souhaite connaître H 56-60 ans, pour briser solitude et peut-être plus. 304112

AMOURAISE DE LA DANSE ET DE LA NATURE, Roxton Pond, 56 ans, 5'4", 140 lb, simple, libre, bien dans sa peau et sans enfant, aime voyages, recherche H, pour relation stable et équilibrée. 297099

LES QUALITÉS DU COEUR ONT PRIORITÉ, Granbyenne de 53 ans, 5'5", 125 lb, n-lum, app jeune, en forme, douce, honnête, sans enfant, aime ski, golf, randonnées, soupers et amoureux, désire 52-58 ans, grand et mince. 278758

LES FANTASMES DE CÉLINE... Mariée de 45 ans, cherche H 35-50 ans, marié ou non, disponible de soir une semaine sur deux, pour vivre aventure. 258856

JEUNE GRAND-MAMAN FÉMININE, Granby, 57 ans, n-lum et n-sportive, simple et douce, aime nature, souhaite connaître H dans 50aine, n-lum, n-obèse et gentil, pour rencontre sérieuse. 303215

VALÉRIE LA MORDUE DE DANSE SOCIALE! Granby, 24 ans, 5', 120 lb, chey brun-châtain à mi dos, yx bruns, n-lum et sobre, à fils, aime plaisir, marche et camping, souhaite connaître H 25-30 ans, aussi n-lum. 302870

GRANDE CHÂTAINE AUX YEUX PERS, Joliette, 29 ans, 5'8", à quelques lb du bonheur, belle, sincère, passionnée, ouverte, aime sports extrêmes, recherche H 25-45 ans, 5'9" et plus, n-lum et sachant ce qu'il veut. 296836

PAS TROP DE PILOSITÉ S'IL-VOUS-PLAÎT, Granbyenne de 68 ans, 5', 133 lb, aime bingo, cartes et darts, souhaite rencontrer H, propre, sans barbe ni moustache. 300973

ACCOMPAGNEZ-LA DANS UNE SOIRÉE DANSANTE! Montérégie, 70 ans, 5'5", poids santé, n-lum, aime resto, voyages, théâtre, balades en auto, veut compagnon 69-75 ans, 5'7"-6", 165-185 lb, n-lum, franc, ayant affinités. 295827

FRÂCHEMENT MAJEURE EN QUÊTE DE MATUREITÉ... Femme de 18 ans, chey blond-brun, yx verts, intello, discrète, désire H 60 ans et plus, pour réaliser fantasme de chaudes rencontres occasionnelles. 288627

POSITIVE ET SPONTANÉE AYANT DE L'HUMOUR, Cowansville, 35 ans, 5'7", 190 lb, chey blonds courts, simple, enfant (12 ans), aime travaux manuels, désire H, 5'7" et plus, doux, franc, affectueux, pour se connaître. 298734

CAROLINE EST OUVERTE À ESSAYER PLEIN DE CHOSSES! Cowansville, 35 ans, 5'9", 135 lb, chey bruns longs yx bruns, à 2 enfants (8-12 ans), aime voyager, désire bel H, 35-40 ans, de même région, grand, de poids prop. 298518

PARTAGEZ VOTRE VIE AVEC CETTE BELLE ROMANTIQUE, Granbyenne de 54 ans, unique, à cœur jeune, aime la vie, cherche à rencontrer bel H, autonome, aimant vivre pleinement et ayant belles valeurs. 294112

LA BELLE LYNE DESIRE REBÂTIR SA VIE, Granbyenne de 40 ans, aime films, nature, marche, veut H, propre, doux, franc, affectueux, pour relation sérieuse. 275511

GINETTE AIME FAIRE DE LA MOTO! Granby, 51 ans, 5'1", 110 lb, chey courts, yx pers, sobre, aime marche en forêt, vélo, désire grand H, sans bedaine, d'app jeune, drôle, dynamique, respectueux, pour amitié d'abord. 210033

DOUCEUR ET ROMANTISME PLAIRONT À CHANTAL, Granby, 54 ans, 5', 113 lb, châtaigne aux meches blondes, yx pers, aime marche, balades en auto, resto, désire H, des mêmes idéologies, ayant passé réglé, pour long terme. 300222

LA PIÈCE MANQUANTE DE SON CASSE-TÊTE... Granbyenne de 46 ans, 5'8", 136 lb, jol, distinguée et active, travaille dans domaine de la justice, désire H 46-60 ans, 30 min max de Granby, intégré, pour activités. 284908

ROMANTIQUE, COQUETTE ET FÉMININE, 54 ans, 5', franche, aime resto, spectacles, marche, beaux voyages et souper entre amis, recherche bel H, sans dépendance, autonome, sympa et attentionné. 296650

FAITES-LUI RETROUVER SON SOURIRE! Femme de Cowansville, 39 ans, chey bruns n-longs, yx bruns, fum, à 2 enfants (14-20 ans), aime se coller, rire, désire H 36-45 ans, simple, pour se connaître, être amis et plus. 298507

L'ACCEPTER TELLE QU'ELLE EST, Granby, 30 ans, 5'10", un peu grasse, chey bruns, yx verts, sociable, à fils (4-8 ans), aime rencontrer nouveau monde et plein air, désire connaître H, doux et sympa. 276112

PETITE BRUNETTE SOURIANTE, Granby, 54 ans, 5', poids santé, sélective, aime petits plaisirs, désire bel H 47-57 ans, poids santé, sans dépendance, attentionné, aimant resto et voyages, pour relation de partage. 289174

CATHERINE, BELLE TAQUINE RÉVANT DE VOYAGES, 44 ans, 5'7", bien prop, châtaigne, yx noisette, app jeune, sociable et soignée à la fois, aime ski, désire H 40-55 ans, ayant valeurs similaires, pour but sérieux. 297058

ELLE EST TOUJOURS SOURIANTE, Farnham, 49 ans, 4'11", 105-110 lb, bois à l'occasion, calme, douce, autonome et travaillante, désire H 49-55 ans. 290876

BELLE, SINCÈRE ET EXPRESSIVE, Granby, 37 ans, 5'6", 123 lb, chey noirs mi-longs, yx bruns, vraie, sociable, déterminée, à enfants (4-9 ans), aime la vie, désire H 50aine, positif et ayant passé réglé. 294463

AUREZ-VOUS LES MÊMES INTÉRÊTS QUE LUCIE? 51 ans, 4'5", 165 lb, aimant rencontrer H 50-60 ans, sérieux, pour bavarder et voir nos points communs. 4049176

MARIE-ANNE ADORE LES SORTIES DE DÉCOUVERTES, Granby, 52", 130 lb, fum, propre, bilingue, honnête et respectueuse, aime campagne, animaux, sports et marche, désire H 60aine, pour amitié, loisirs et plus. 302541

SOYEZ CELUI QUI FERA VIBRER SON COEUR! Granbyenne de 56 ans, veut H 50-68 ans, simple, sincère, affectueux et capable d'aimer une femme telle qu'elle est. 301493

JULIE ET PLUSIEURS HOMMES... 45 ans, 5'2", 140 lb, chey bruns, yx bruns, mariée, veut H, vraiment pas gêné, pour gang bang avec elle, son mari et d'autres hommes. 294771

FÉMININE AYANT UN PETIT CÔTÉ MASCULIN, Granby, 53 ans, 5'5", poids prop, chey courts, yx bruns, n-lum, désire bel H 50-58 ans, 5'8"-6'0", poids prop, fidèle, pour partager nos vies sans demeurer sous même toit. 286613

UNE MORDUE DE DANSE! Granby, 64 ans, 5'6", poids santé, aime musique et pétanque, souhaite rencontrer H, avec qui développer bonne relation amicale. 304148

DIANE AIMERAIT PRENDRE L'AIR DE LA MER, à 15 min de Magog, 52", poids santé, chey acapou, honnête, désire H 58-69 ans, honnête, sincère, pour confidences et amour. 711052

SI COMME ELLE VOUS AIMEZ LA CAMPAGNE, dame de belle app, souhaite connaître H 68-72 ans, 5'8" et plus, n-lum, sobre, aimant marche et soirees au resto. 700071

VEUVE IMPLIQUÉE DANS SA COMMUNAUTÉ, 56 ans, en forme, bentôt à la retraite, aime bénévolat, ski, raquette, darts, recherche H, cultivé, aimant cuisiner, partager, la vie, sports et voyages. 298788

GÉNÉRIEUSE, UNE MAMAN ADORANT LES ENFANTS, 34 ans, 5'9", châtaigne, yx pers, n-lum, à 3 enfants, aime glissades d'eau et sorties familiales, recherche H, pour but sérieux et peut-être avoir quatrième enfant. 297334

AFFRONTÉ L'INCONNU! Granbyenne de 66 ans, 5'2", 125 lb, fum, honnête et respectueuse, désire H, 5'6"-5'10", ayant chey, portant moustache et aimant la vie, sports, balades en moto et soirees en tête-à-tête. 226212

UNE BELLE RELATION NOUS ATTEND! Granbyenne de 70 ans, 5'2", en santé, autonome, aime la vie, danser, voyages et camping, recherche H, n-lum, respectueux, libre et ayant passé réglé, pour amitié et plus. 303815

ESTELLE À TOUJOURS LE SOURIRE! Farnham, 63 ans, chey bruns, yx bleu-vert, fum, grasse, veuve, sympa, honnête, fidèle et sincère, aime musique et balades, désire H d'environ même âge, pour amitié d'abord. 254171

AMOUREUSE DE L'EAU ET DE LA PLAGE, Granby, 41 ans, 5'8", 190 lb, occupe bon emploi quelle aime, aime marche, vélo, musique, souhaite rencontrer H 40-43 ans, célibataire, pour discuter d'abord. 289966

AIMES-TU RIQUER AUTANT QUE CETTE BRUNETTE? Granby, proposée au bénéficiaires de 26 ans, yx bruns, bien dans sa peau, à passé réglé, désire H 25-34 ans, aimant bien manger, sortir entre amis, plein air, animaux. 293792

MYRIAM, UNE BELLE PETITE FEMME TOUTE SIMPLE, Cowansville, 46 ans, 4'11", 145 lb, châtaigne-blonde, n-lum, sensible, taquine, mord dans la vie, à piercings, cherche ami, complice, communicatif et plein d'humour. 4030287

ELLE A PLEIN D'AMOUR À DONNER! Femme dans Roxane, 52", 117 lb, adore rire et partager, désire H 60-70 ans, généreux, chaleureux, honnête, bien dans sa peau, aimant bouger, voyager et pratiquer quelques sports. 300878

HOMME CHERCHE FEMME

ANNONCE DE LA SEMAINE:

STÉPHANE SE DIT DRÔLE, ORGANISÉ ET GENTIL, Granby, 31 ans, poids santé, la tête rasée, d'apparence jeune, porte des lunettes, à 2 fils en garde partagée, désire une Femme du début de la 20aine jusqu'à 36 ans, non-fumeuse, aimant les activités extérieures, pour de l'amour. 305640

PRENDRE SOIN D'UNE FEMME, MIKE ADORE! 30 ans, 6'4", 215 lb, aime voyager, prendre un verre, camping et naturisme, désire connaître F, ayant passé bien réglé et mordant dans la vie. 287370

ES-TU LA FEMME AGRÉABLE QUE JE CHERCHE TANT? Homme de 50 ans, 5'7", 165 lb, aime resto, marche, roller et balade en auto, recherche F 43-53 ans, 5'7" et plus, 120-125 lb, châtaigne, yx pers, ayant affinités. 305824

IL SOUHAITE FAIRE DES PETITS VOYAGES AVEC TOI! 36 ans, 6'1", n-lum, sobre, beau, à enfants, aime sorties, camping, resto et ciné, désire rencontrer F, n-lum, désiant bouger et réaliser belles choses à deux. 304987

DE BELLES RENCONTRES AVEC PIERRE! Beau Granbyen dans 30aine, châtaigne, yx bleus, veut F, sympa et dynamique, pour amitié et but sérieux. 305562

SUIVREZ-VOUS SONT À OLD ORCHARD? 44 ans, 15 lb en trop, n-lum, paraît bien, travaillant, aime relaxer devant la télé et jouer au golf, cherche à rencontrer F. 305709

PAPA EN QUÊTE DE DÉLICATESSE, 44 ans, 5'8", 135 lb, chey bruns, yx pers, à fille (8 ans) à temps partiel, désire jolie F 60 ans et moins, aimant la vie, campagne et tranquillité, pour amitié d'abord et plus. 707498

L'UEUR DE LIBERTÉ! Granbyenne de 34 ans, 6', 200 lb, allure athlétique, engagé, disponible de jour, cherche à rencontrer F, avec qui partager bons moments. 713668

CLAUDE T'ATTEND! Homme de l'Ange-Gardien, 41 ans, 5'11", 220 lb, chey brun-gris, yx bruns, aime marche, vélo et soirees au ciné, cherche à rencontrer F. 212109

JEAN AIME BIEN LES FEMMES CURIUSES, 47 ans, 5'10", 175 lb, chey et yx bruns, aime essayer nouvelles choses, recherche F, douce, chaleureuse et affectueuse, pour rencontres amicales et peut-être plus. 305825

JOCELYN ET SES EXPRESSIFS YEUX BLEUS... Mt-Nord, 48 ans, 5'6", 165 lb, veut F, pour relation amicale d'abord et vivre relation sérieuse si possible. 305230

PATRICK RECHERCHE LE GRAND AMOUR! Granby, 32 ans, 5'8", 190 lb, chey bruns, yx verts, célibataire, sans enfant, à emploi, aimant bien rencontrer F. 305393

ALAIN VEUT UNE RELATION FONDÉE SUR LA CONFIANCE, 49 ans, 5'8", 190 lb, châtaigne, cherche F, son alter ego, authentique, fière, équilibrée, pour soirees, spectacles, moto, voyages, amour durable et respectueux. 293044

COMMENÇONS PAR L'AMITIÉ! Homme de 55 ans, 5'9", 175 lb, chey noirs, yx bruns, beau, allure jeune, aime vélo, natation, nature et eau, désire belle F, poids prop, féminine, simple, vraie et ayant humour. 710694

PATRICK DESIRE UNE RELATION SÉRIEUSE À LONG TERME, St-Alphonse-de-Granby, 35 ans, chey rasés, yx bleus, aime respect et bonne humeur, veut découvrir F, pour apprendre à se connaître. 301928

IL POURRA ÊTRE VOTRE ORCHIDE, 59", 190 lb, yx bleus, n-lum, à humour, aime danse et soirees romantiques, recherche petite F 25-55 ans, 105-135 lb, coquine et simple, aimant fleurs et ayant doux regard. 303297

GRANBYEN À LA SPIRITUALITÉ DÉVELOPPÉE, cancer de bentôt 42 ans, 6', 225 lb, chey et yx bruns, bon et équilibré, à beaucoup à offrir, aime soleil et baignade, recherche F, sachant gagner son homme. 281188

DANIEL SOUHAITE REFAIRE SA VIE AVEC VOUS! Granby, 52 ans, 6'5", 275 lb, à fils (22-25 ans) et passé réglé, travaille en finances, aime animaux et soupers au resto, recherche F, aimant vélo et natation. 303978

LOUIS À BEAUCOUP D'AFFECTION À VOUS OFFRI! St-Césaire, 53 ans, calme et sincère, aime marche, vélo, oné, souhaite rencontrer F, beaux yx et sourire, aimant rire, cuisiner, plantes, caresses et massages. 305057

PLEIN AIR ET RESTO AVEC JACQUES, Granby, 36 ans, de race norm, respectueux, s'entraîne et travaille, aimant F, de Granby, tranquille et bien dans sa peau. 303877

AIDEZ-LE À BRISER CETTE ROUTINE MONOTONE, 36 ans, 5'11", 175-180 lb, chey bruns courts, yx bruns, engagé, aimant belle F, pour partager bon temps. 303331

FRANÇOIS À ENVIE DE SE DONNER, Bromont, 29 ans, bien prop, rasé, bien membré et propre, prêt à tout, se déplace, cherche F, pour belles expériences. 305043

BEAU GRANBYEN MORDU DE CHASSE, 53 ans, 5'9", 170 lb, peu de chey, n-lum, en forme, simple, fidèle, vrai, aime golf, marche et roller, souhaite F, ayant affinités. 712403

INTENSITÉ ET PROFONDEUR AUPRÈS DE PATRICK, 5'10", 230 lb, chey et yx bruns, doux et romantique, s'entraîne beaucoup, désire rencontrer F 20-50 ans, aimant amour intense. 3

Anguilla : une île des Caraïbes à découvrir !

L'été, de plus en plus de Nord-Américains prennent leurs vacances dans le Sud, pour s'assurer d'avoir une ou deux semaines de chaud soleil. Voici une suggestion sortant des sentiers battus : la petite île d'allégeance britannique Anguilla. En saison estivale, les prix sont moins élevés. Bon à savoir !

ANNE MARIE PARENT

Collaboration spéciale

On connaît bien Cuba, la République dominicaine, la côte est mexicaine (Cancún, Riviera Maya) et la Guadeloupe baignant dans la mer des Caraïbes. Toutefois, il existe plusieurs autres îles que fréquentent peu les Québécois, notamment Anguilla (prononcez Anne-goui-la!), une destination de grand luxe courue par les gens riches et célèbres cherchant l'anonymat. On dit que Sandra Bullock, Paul McCartney, Alec Baldwin et autres vedettes adooooo-ent y séjourner!

Les 33 plages de farine, oups! de sable blanc extrafin, la mer turquoise, la tranquillité des lieux (pas de sport nautique motorisé ni de gros bateaux de croisière) et la cuisine gastronomique sont ses principaux attraits. J'ajouterais aussi la gentillesse des Anguillais. Ils sont très attentionnés et aiment beaucoup rigoler, alors c'est très agréable de converser avec eux.

Mesurant 28 km de longueur et 5 km dans sa plus grande largeur, l'île d'Anguilla est un territoire britannique d'outre-mer baignant dans la mer des Caraïbes, à huit kilomètres au nord de l'île de Saint-Martin. On y accède d'ailleurs par cette île voisine : les gros porteurs ne pouvant pas atterrir à Anguilla, la piste étant trop courte, les avions se posent à Saint-Martin, par exemple les vols d'Air Canada, d'Air Transat ou de WestJet, puis on prend un petit avion (sept minutes de vol) ou un traversier (22 minutes) pour



PHOTO ANNE MARIE PARENT

Sandy Island consiste en un banc de sable et un restaurant-bar au personnel super sympa. On y va pour savourer un excellent repas, prendre un verre, bronzer sur la plage et se baigner dans l'eau turquoise.

se rendre à l'île que Christophe Colomb a baptisée Anguilla en 1493, en raison de sa forme évoquant ce long poisson.

Le choc de la mer couleur turquoise

Vous connaissez l'expression : « Je n'en crois pas mes yeux! »? J'ai dû retirer mes lunettes de soleil à plusieurs reprises, durant mon séjour, tellement je n'arrivais pas à croire à la couleur de l'eau : trop turquoise pour être vraie! Eh bien, non, même sans lunettes, la mer est vraiment d'un bleu vert éclatant. C'est l'impression que j'ai eue à plusieurs reprises, en admirant les baies de l'île, et surtout en arrivant à Sandy Island... Cette belle plage de sable blanc a accueilli le célibataire de l'émission américaine *The Bachelor*, à la Saint-Valentin, pour la scène du repas « pique-nique au paradis ». L'émission a été regardée par plus de 10 millions d'auditeurs nord-américains. De quoi mettre Anguilla sur la carte!

L'excursion à l'île à Sandy Island commence au quai de la plage de Sandy Ground, d'où la navette part tous les jours du 1^{er} novembre au 31 juillet, sur réservation le reste de l'année; 10\$ US aller-retour... ou gratuit (on ne fait pas toujours payer!). L'îlot consiste en un banc de sable et un restaurant-bar au personnel super sympa. On y va pour savourer un excellent repas de viandes, de poissons ou de fruits de mer grillés au barbecue, à partir de 15\$ US le plat, prendre un verre (bon choix de cocktails exotiques et de bières), bronzer sur la plage et se baigner dans l'eau turquoise.

La tranquillité règne à Sandy Beach :

on entend seulement de la « musique naturelle en direct tous les jours, par le groupe des goélands, du vent et des vagues », dit la phrase écrite sur le mur extérieur des toilettes (« Live natural music daily by the seagulls, wind and waves band »). Un groupe de musique vient jouer seulement le dimanche, pour ceux qui apprécient l'ambiance reggae. Il n'y a pas foule sur l'île : une trentaine de personnes à la fois s'y retrouvent, soit les passagers de quatre bateaux maximum. Il vaut mieux réserver sa place (264 476-6534, mysandyisland.com).

Autre endroit où l'eau m'a semblé ir-réelle : au nouvel attrait écotouristique ouvert en avril dernier, Pelican Trail and Water Sports at Little Bay. Il s'agit d'un sentier linéaire de 400 marches descendant d'une falaise directement dans la mer, avec sept terrasses pour souffler en chemin (surtout à la remontée!), admirer le paysage et même pique-niquer : des mets mexicains sont vendus sur place. L'endroit est magique au coucher de soleil! Que fait-on au bout de l'escalier, sur le quai donnant dans la baie Little Bay? Baignade, kayak, plongée!

Accès au lieu, incluant l'équipement de plongée (masque, palmes et tuba) et le trampoline dans la mer : 20\$ US. On peut aussi s'y rendre en bateau à partir de Crocus Bay sur demande (frais en sus). Location d'un kayak avec fond de verre pour admirer poissons et coraux : 20\$ US par personne. Tour guidé à 9h et à 14h en kayak de mer : 65\$ US. De 5h à 22h, sauf le vendredi soir. (305 677-0421 ou 264 235-7008; pelicantrail@hotmail.com, [\[beaches.com/pelican-trail-anguilla-activity.html\]\(http://beaches.com/pelican-trail-anguilla-activity.html\)\)](http://anguilla-</p>
</div>
<div data-bbox=)

Hébergement et restauration pour voyageurs indépendants

Anguilla ne commercialise pas d'hôtels en formule tout compris (possibilité d'acheter un plan repas, cependant). Outre quatre grands hôtels, dont l'impressionnant Viceroy où nous avons logé dans une immense villa (www.viceroyhotelsandresorts.com/anguilla), il existe un réseau de 16 établissements de moins de 50 chambres de types gîte touristique, studio ou appartement-hôtel sous la bannière Charming Escapes Collection, gérés pour la plupart par des Anguillais, ce qui favorise les contacts avec eux. En basse saison, de la mi-avril à la mi-décembre, les prix commencent à 115\$ US la nuit pour un studio à une chambre avec un salon et une cuisinette. En haute saison : 145\$ la nuit et plus.

Un bel exemple : le Paradise Cove, à The Cove, offre des tarifs estivaux à partir de 1400\$ pour un studio (deux personnes) et son restaurant sert des déjeuners à 6\$ US. (264 497-6603, www.paradisecoveanguilla.com)

Charming Escapes Collection : 264 497-2759, charmingescapescollection.com

Contactez également la Canadienne Gayle Enzel, qui offre le service de location de villas My Caribbean, pour tous les budgets (321 392-0828, gayle@askgayle.com, mycaribbean.com).

Pour ce qui est des repas, on cuisine dans notre villa, studio ou chambre d'hôtel, ou on sort au restaurant. Ceux

Repères

« Le dollar des Caraïbes orientales est la monnaie officielle d'Anguilla, mais le dollar américain est accepté partout.

« Climat : température moyenne de 27 °C à l'année. Saison des ouragans en septembre et en octobre. Très agréable l'été.

« Moyens de transport sur place : location de voitures, de jeeps, de scooters et de vélos, ou le taxi.

« Attraits touristiques : plongée sous-marine (neuf épaves); pêche en haute mer; kayak, voile et planche à voile; observation d'oiseaux; route du patrimoine (Heritage Trail) pour ses 10 lieux historiques, dont le musée Heritage Collection fondé par l'historien Colville Petty; exploration de cavernes (ex. : la grotte préhistorique Pitch Apple Hole); tennis à l'Anguilla Tennis Academy, à The Valley, qui se consacre à la formation des jeunes dès l'âge de quatre ans; visite des galeries d'art : demandez le dépliant *Art Tour of Anguilla*.

Information touristique : Office de tourisme d'Anguilla, 1 866 348-7447, www.ivisitanguilla.com

des hôtels Viceroy, CuisinArt — qui a une ferme biologique et une serre hydroponique pour faire pousser ses propres fruits, légumes et fines herbes, une première mondiale dans le domaine hôtelier! — et Cap Juluca, entre autres excellentes tables, sont à essayer au moins une fois chacun. Et leurs caves à vins sont bien fournies : s'approvisionnant en Europe grâce aux importateurs des îles françaises et néerlandaises tout près (Saint-Martin/Sint-Maarten, Saint-Barthélemy, Guadeloupe...), Anguilla bénéficie d'excellents vins et bières.

Pour des mets économiques, faites comme les Anguillais et allez chercher votre repas aux barbecues publics et aux *food vans* (kiosques et camionnettes de restauration rapide de mets locaux à bon prix), par exemple chez Hungry's, servant des salades et des quesadillas, entre autres plats, à partir de 5\$ US.

Anguilla est une destination surprenante qui mérite de sortir de l'ombre... mais pas trop, pour ne pas qu'elle devienne aussi commerciale que certaines de ses voisines! Imaginez : il n'y a aucune chaîne de restauration-minute, de casinos ni de hauts hôtels sur les plages. Voilà une belle destination des Caraïbes qui aspire à demeurer authentique!

Ne pas oublier de lire...

Le cahier spécial de 12 pages
sur **ROXTON POND**
le vendredi 17 juin
dans mon quotidien
La Voix de l'Est

SAMEDI 11 JUIN 2011 - LA VOIX DE L'EST 15A

11

11

11

DIMANCHE DÈS 9 h!

DIMANCHE 12 JUN de 9h à 17h	LUNDI 13 JUN de 9h à 21h	MARDI 14 JUN de 9h à 21h	MERCREDI 15 JUN de 9h à 21h	JEUDI 16 JUN de 9h à 21h	 VENDREDI 17 JUN de 9h à 17h
--	---	---	--	---	---

La **GRANDE VENTE** sous la **TENTE**

TOUS LES INVENTAIRES DE NISSAN, MITSUBISHI ET KIA GRANBY LIQUIDÉS À PRIX INCROYABLES!!!



**PRIX EMPLOYÉ
DU JAMAIS VU CHEZ NISSAN**

21 Versa à hayon 2011
Rabais jusqu'à **4 430\$**
À partir de **12 743\$**



28 Sentra 2011
Rabais jusqu'à **5 360\$**
À partir de **13 543\$**

Altima et Titan: des RABAIS jusqu'à
12 004\$
FAITES VITE!!!

PROMOTION **TRIPLE DIAMANT**

LIQUIDATION!
Super taux à l'achat **0% 60** mois
Sur modèles **LANCER!**



LIQUIDATION!
Super taux à l'achat **0% 60** mois
Sur modèles **OUTLANDER**

**LIQUIDATION D'ÉCLIPSE SPYDER !!!
À NE PAS MANQUER!**



**L'ÉVÈNEMENT
UN CHOIX
GAGNANT!**

VENEZ NOUS VOIR SOUS LA TENTE !!!



LIQUIDATION RIO 2011
8 995\$
+ transport et préparation
10 460\$

En rabais de **4 700\$**

Unique au **QUÉBEC!**



SUR RONDO, SORENTO, SPORTAGE 2011, DES RABAIS jusqu'à **5 133\$**



ET EN GRANDE PREMIÈRE sur tous véhicules neufs: repartez avec

vos PNEUS à VIE + votre GARANTIE à VIE sur le moteur!

SURVEILLEZ LES TENTES, RUE PRINCIPALE, GRANBY!



Nissan
Granby.com
1376, rue Principale
(450) 378-9088



Mitsubishi
Granby.com
1332, rue Principale
(450) 777-7720



Kia
Granby.com
1348, rue Principale
(450) 777-0332